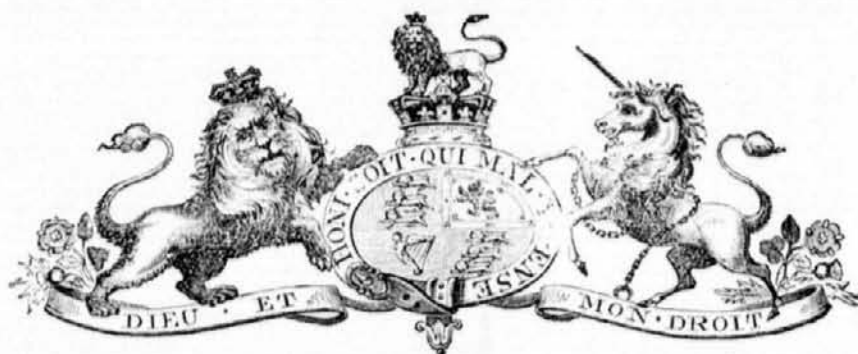




Gazette Officielle de Québec

PUBLIÉE PAR AUTORITÉ.

QUEBEC OFFICIAL GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY.

PROVINCE DE QUÉBEC

QUEBEC, SAMEDI, 22 AVRIL 1911.

AVIS DU GOUVERNEMENT.

Les avis, documents ou annonces reçus après midi le jeudi de chaque semaine, ne seront pas publiés dans la *Gazette Officielle* du samedi suivant, mais dans le numéro subséquent. 1021

Nominations

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, le 18 avril 1911, de nommer M. François Gagnon, maire de la municipalité de la paroisse de Saint-Luc de Matane, comté de Matane, en vertu des dispositions de l'article 177 du code municipal. 1771

Il a plu à Son Honneur l'Administrateur, par ordre en conseil, en date du premier jour d'avril 1911, de nommer M. Joseph Bernier, notaire, de l'Islet, régistrateur, de la division d'enregistrement de l'Islet. 1753

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

Nomination d'un commissaire d'écoles.

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par un arrêté en conseil, en date du 12 avril courant 1911, de nommer M. l'abbé J. P. Lebel, en remplacement de M. l'abbé G. W. Frère, qui a laissé la municipalité, commissaire d'écoles pour la municipalité de Saint-Etienne de New-Carlisle, dans le comté de Bonaventure.

PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, 22nd APRIL, 1911

GOVERNMENT NOTICES

Notices, documents or advertisements received after noon on Thursday of each week, will not be published in the *Official Gazette* of the Saturday following, but in the next number. 1022

Appointments

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, on the 18th of April, 1911, to appoint Mr. François Gagnon, mayor of the municipality of the parish of Saint Luc de Matane, county of Matane, under the provisions of article 177 of the municipal code. 1772

His Honor the Administrator has been pleased, by order in council, dated the first day of April, 1911, to appoint Mr. Joseph Bernier, notary, of l'Islet, registrar of the registration division of l'Islet. 1754

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

Appointment of a school commissioner.

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR, has been pleased, by order in council, dated the 12th of April instant 1911, to appoint Mr. the abbé J. P. Lebel, to replace Mr. the abbé G. W. Frère, who has left the municipality, school commissioner for the municipality of Saint Etienne de New Carlisle, in the county of Bonaventure.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

Nomination d'un commissaire d'écoles.

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par un arrêté en conseil, en date du 12 avril courant 1911, de nommer M. Arsène Gamache, en remplacement de M. François Chrétien, décédé, commissaire d'écoles pour la municipalité de Ashford (Saint-Damase), dans le comté de l'Islet.

1745

Il a plu à Son Honneur l'Administrateur, par ordre en conseil, en date du vingt-sept mars 1911, de révoquer la nomination des personnes faisant partie de la commission de juges de paix pour le comté du Lac Saint-Jean, en date du huit mars 1898, en vertu de l'article 3353 des S. R. P. Q., et de nommer par nouvelle commission, les personnes dont les noms suivent :

Abanel.—MM. Auguste Néron, Luc Lizotte, cultivateurs, Joseph Simard, entrepreneur, et Raymond Trudel, cultivateur.

Sainte-Hedwidge.—MM. Isidore Belleau, cultivateur, et Fortunat Morissette, industriel.

Honfleur.—MM. Charles Lindsay et Joseph Marcotte, cultivateurs.

Saint-Edouard de Peribonka.—MM. Louis Léon Dionne, cultivateur, Syfroid Desjardins, marchand, Ernest Roy et Edouard Niquette, cultivateurs.

Saint-Amédée de Peribonka.—M. Joseph Guay, cultivateur.

Hébertville village.—MM. Joseph Desbiens, marchand, Napoléon Michaud, notaire, Ferd. Saulier et Thomas Voyer, cultivateurs, Jos. Simon Michaud, agent, Jos. Simard, fils de Grégoire, et François Lapointe, cultivateurs.

Hébertville Station.—MM. Louis Napoléon Michaud, médecin, Raoul Desbiens, marchand, Louis L. Asselin, rentier, Pamphile Gaudreault, garde-chasse, Acille Tremblay, cultivateur, et Joseph Giguère, commis marchand.

Lac Bouchette.—MM. Joseph Duma's, cultivateur, Pierre Gélinas, marchand, Joseph Potvin, maître de poste, et Simon Fortin, propriétaire.

Saint-Henri de Taillon et Pointe Taillon.—MM. Amédée Fortin, Arthur Plourde, Zéphirin Gagné, et Emile Moreau, cultivateurs (via Peribonka), et Siviard L. rouché, marchand.

Normandin.—MM. Téléphore Fraser, marchand, Florent Laliberté, cultivateur, Cérénus Bouillanne, cultivateur, Romuald Mignault, cultivateur, Aubert Hamel, cultivateur, Joseph Trottier, marchand, Alfred Dumas, cultivateur, Uldéric Valois, cultivateur.

Roberval.—MM. Auguste Pelletier, cultivateur, Hyppolite Dufour, cultivateur, Errol Lindsay, notaire, B. A. Scott, industriel, Georges Audet, agent des terres, Georges Laporte, marchand, Jules Constantin, M. D., Eric Truchon, marchand, Achille Rinfret, forgeron.

Saint-Bruno.—MM. Pitre Gaudreau, marchand, Thomas Louis Desbiens, cultivateur, Napoléon Côté, industriel, Alfred Monger, cultivateur, Joseph Lavoie, menuisier.

Saint-Félicien.—MM. Antoine Hébert, cultivateur, Flavien Coulombe, notaire, Hilaire Dumas, cultivateur, Côme Darveau, marchand.

Saint-Gédéon.—MM. Etienne Coulombe, cultivateur, Joseph Audet, cultivateur, Joseph Girard, marchand, Wilfrid Simard, cultivateur, John Tremblay, maître de pension.

Saint-Jérôme.—MM. Georges Boivin, industriel, François Potvin, cultivateur, Arthur Tremblay, marchand, Thomas Villeneuve, cultivateur, Auguste Gagné, cultivateur, Basile Néron, cultivateur, Onésime Tremblay, cultivateur, Johnny Gauthier, hôtelier, Thomas Noël, forgeron.

Saint-Joseph d'Alma.—MM. Louis Callard, cultivateur, Elzéar Herve, fromagier, Cléophas Girard, cultivateur, John Tremblay, propriétaire.

Saint-Louis de Metabetchouan.—MM. Roger Laroche, marchand, Luc Boily, cultivateur-rentier,

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

Appointment of a school commissioner.

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR, has been pleased, by order in council, dated the 12th of April instant 1911, to appoint Mr. Arsène Gamache, to replace Mr. François Chrétien, deceased, school commissioner for the municipality of Ashford (Saint Damase), in the county of l'Islet.

1746

His Honor the Administrator, has been pleased, by order in council, dated the twenty seventh of March, 1911, to revoke the appointment of the persons forming part of the commission of justices of the peace for the county of Lake Saint John, dated the eighth of March, 1898, under article 3353 of the R. S. P. Q., and to appoint by new commission the following named persons :

Abanel.—Messrs. Auguste Néron, Luc Lizotte, farmers, Joseph Simard, contractor, and Raymond Trudel, farmer.

Sainte Hedwidge.—Messrs. Isidore Belleau, farmer, and Fortunat Morissette, manufacturer.

Honfleur.—Messrs. Charles Lindsay and Joseph Marcotte, farmer.

Saint Edouard de Peribonka.—Messrs. Louis Leon Dionne, farmer, Syfroid Desjardins, merchant, Ernest Roy and Edouard Niquette, farmers.

Saint Amédée de Peribonka.—Mr. Joseph Guay, farmer.

Hébertville village.—Messrs. Joseph Desbiens, merchant, Napoléon Michaud, notary, Ferd. Saulier, and Thomas Voyer, farmers, Jos. Simon Michaud, agent, Jos. Simard, son of Grégoire, and François Lapointe, farmer.

Hébertville Station.—Messrs. Louis Napoléon Michaud, physician, Raoul Desbiens, merchant, Louis L. Asselin, rentier, Pamphile Gaudreault, game-keeper, Acille Tremblay, farmer, and Joseph Giguère, merchant's clerk.

Lac Bouchette.—Messrs. Joseph Duma's, farmer, Pierre Gélinas, merchant, Joseph Potvin, postmaster, and Simon Fortin, proprietor.

Saint Henri de Taillon and Pointe Taillon.—Messrs. Amédée Fortin, Arthur Plourde, Zéphirin Gagné and Emile Moreau, farmers (via Peribonka), and Siviard Larouche, merchant.

Normandin.—Messrs. Téléphore Fraser, merchant, Florent Laliberté, farmer, Cérénus Bouillanne, farmer, Romuald Mignault, farmer, Aubert Hamel, farmer, Joseph Trottier, merchant, Alfred Dumas, farmer, Uldéric Valois, farmer.

Roberval.—Messrs. Auguste Pelletier, farmer, Hyppolite Dufour, farmer, Errol Lindsay, notary, B. A. Scott, manufacturer, Georges Audet, lands agent, Georges Laporte, merchant, Jules Constantin, M. D., Eric Truchon, merchant, Achille Rinfret, blacksmith.

Saint Bruno.—Messrs. Pitre Gaudreau, merchant, Thomas Louis Desbiens, farmer, Napoléon Côté, manufacturer, Alfred Monger, farmer, Joseph Lavoie, joiner.

Saint Félicien.—Messrs. Antoine Hébert, farmer, Flavien Coulombe, notary, Hilaire Dumas, farmer, Côme Darveau, merchant.

Saint Gédéon.—Messrs. Etienne Coulombe, farmer, Joseph Audet, farmer, Joseph Girard, merchant, Wilfrid Simard, farmer, John Tremblay, boarding house master.

Saint Jerome.—Messrs. Georges Boivin, manufacturer, François Potvin, farmer, Arthur Tremblay, merchant, Thomas Villeneuve, farmer, Auguste Gagné, farmer, Basile Néron, farmer, Onésime Tremblay, farmer, Johnny Gauthier, hotel-keeper, Thomas Noël, blacksmith.

Saint Joseph d'Alma.—Messrs. Louis Callard, farmer, Elzéar Herve, cheese maker, Cléophas Girard, farmer, John Tremblay, proprietor.

Saint Louis de Metabetchouan.—Messrs. Roger Laroche, merchant, Luc Boily, farmer-rentier,

Emile Gagnon, cultivateur, Jean Létourneau, cultivateur, Elisée Plourde, cultivateur.

Saint-Prime.—MM. Jean Fradet, cultivateur, Louis Vézina, cultivateur, Edouard Marcoux, rentier, Armand Guy, cultivateur, Théodore Grenier, cultivateur, François Côté, cultivateur, Ovide Lavoie, cultivateur.

Saint-Méthode.—MM. Napo'éon Gaudreau, cultivateur, Joseph Giguère, cultivateur, Joseph Roberge, cultivateur, Alcide Hébert, cultivateur, Amable Trudel, cultivateur.

Mistassini.—MM. Xavier Rousseau, cultivateur, Alphonse Guay, cultivateur, Edmond Tremblay, cultivateur, Edmond Bouchard, cultivateur.

Saint-Cœur de Marie.—MM. Alfred Gagné, marchand, Thomas Fleury, cultivateur, Elie Lemay, marchand, Joseph Lemay, propriétaire.

Notre-Dame de la Dorée.—Joseph Coulombe, cultivateur, Téléphore Demers, industriel, Jacob Aubé, cultivateur.

Saint-François de Sales.—MM. Charles O. Lacroix, marchand, Pierre Bouchard, cultivateur, Théodule Ménard, marchand.

Lac des Commissaires.—MM. Julien Bouchard, cultivateur, Thommé DeGagné, cultivateur.

Saint-André.—MM. Alfred Boily, cultivateur, Antoine Michaud, cultivateur, David Ouellet, industriel.

Canton Girard.—M. Louis Fournier, fils, cultivateur.

Kiskissink.—M. Théodule Boivin, ouvrier.

1759

Emile Gagnon, farmer, Jean Létourneau, farmer, Elisée Plourde, farmer.

Saint Prime.—Messrs. Jean Fradet, farmer, Louis Vézina, farmer, Edouard Marcoux, rentier, Armand Guy, farmer, Théodore Grenier, farmer, François Côté, farmer, Ovide Lavoie, farmer.

Saint Méthode.—Messrs. Napoléon Gaudreau, farmer, Joseph Giguère, farmer, Joseph Roberge, farmer, Alcide Hébert, farmer, Amable Trudel, farmer.

Mistassini.—Messrs. Xavier Rousseau, farmer, Alphonse Guay, farmer, Edmond Tremblay, farmer, Edmond Bouchard, farmer.

Saint Cœur de Marie.—Messrs. Alfred Gagné, merchant, Thomas Fleury, farmer, Elie Lemay, merchant, Joseph Lemay, proprietor.

Notre-Dame de la Dorée.—Joseph Coulombe, farmer, Téléphore Demers, manufacturer, Jacob Aubé, farmer.

Saint-François de Sales.—Messrs. Charles O. Lacroix, merchant, Pierre Bouchard, farmer, Théodule Ménard, merchant.

Lac des Commissaires.—Messrs. Julien Bouchard, farmer, Thommé DeGagné, farmer.

Saint André.—Messrs. Alfred Boily, farmer, Antoine Michaud, farmer, David Ouellet, manufacturer.

Township Girard.—Mr. Louis Fournier, son, farmer.

Kiskissink.—Mr. Théodule Boivin, workman.

1760

Avis du Gouvernement

No. 207.11.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

Délimitation de municipalités scolaires.

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par un ordre en conseil, en date du 12 avril courant, 1911, de détacher :

1° De la municipalité scolaire de Sainte-Marguerite, comté de Terrebonne, les biens-fonds ayant au cadastre officiel de la partie du canton Wexford, située dans le comté de Terrebonne, les Nos 41 jusqu'à 51, inclusivement, des 7e, 8e et 9e rangs ; les Nos 39 jusqu'à 43, inclusivement, des 10e et 11e rangs ;

2° De la municipalité scolaire de Chertsey, comté de Montcalm, les biens-fonds ayant au cadastre officiel du canton Chertsey, les Nos 1 jusqu'à 14, inclusivement, des 8e, 9e, 10e et 11e rangs ;

3° Du canton Chilton, dans le comté de Montcalm, les biens-fonds ayant au cadastre officiel de ce canton, les Nos 1 jusqu'à 14, inclusivement, des 1er et 2e rangs qui n'appartiennent à aucune municipalité scolaire, et d'annexer ce territoire à la municipalité scolaire de Wexford, dans le comté de Montcalm.

1747

No 2414.10.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

Délimitation de municipalités scolaires.

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par ordre en conseil, en date du 12 avril courant, 1911, de détacher de la municipalité scolaire du village de Saint-Tite, comté de Champlain, les biens-fonds ayant au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Tite, les Nos 84 à 93, inclusivement, 199 à 210, inclusivement, la partie du No 211 située au nord-est du chemin du premier rang, les Nos 459 à 480, inclusivement, et d'annexer ce territoire à la municipalité scolaire de la paroisse de Saint-Tite, dans le même comté.

1749

Government Notices

No. 207.11.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

Fixing boundaries of school municipalities.

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 12th of April instant, 1911, to detach :

1. From the school municipality of Sainte-Marguerite, county of Terrebonne, the lots bearing on the official cadastre of the part of the township Wexford, situated in the county of Terrebonne, the Nos. 41 up to 51, inclusively, of the 7th, 8th and 9th ranges ; the Nos. 39 up to 43, inclusively, of the 10th and 11th ranges.

2. From the school municipality of Chertsey, county of Montcalm, the lots bearing on the official cadastre of the township Chertsey, the Nos. 1 up to 14, inclusively, of the 8th, 9th, 10th and 11th ranges.

3. From the township Chilton, in the county of Montcalm, the lots bearing on the official cadastre of such township, the Nos. 1 up to 14, inclusively, of the 1st of 2nd ranges which do not belong to any school municipality, and to annex such territory to the school municipality of Wexford, in the county of Montcalm.

1748

No. 2414.10.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

Fixing boundaries of school municipalities.

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 12th of April instant, 1911, to detach from the school municipality of the village of Saint Tite, county of Champlain, the lots bearing on the official cadastre of the parish of Saint Tite, the Nos. 84 to 93, inclusively, 199 to 210, inclusively, the part of No. 211 situated on the north east of the road of the first range, the Nos. 459 to 480, inclusively, and to annex the said territory to the school municipality of the parish of Saint Tite, in the same county.

1750

CHAMBRE DU CONSEIL EXECUTIF.

— Québec, 13 avril 1911.

Présent : Le LIEUTENANT-GOUVERNEUR en Conseil.

Il est ordonné que le tarif suivant de taux de péage en faveur de la compagnie dite "The Beauce Pulp & Lumber Company", pour flottage de bois sur divers tributaires de la rivière Chaudière, améliorés par elle, soit approuvé, savoir :

EXECUTIVE COUNCIL CHAMBERS.

— Québec, 13th April, 1911.

Present: The LIEUTENANT GOVERNOR in Council.

It is ordered that the following tariff of tolls in favor of the company called "The Beauce Pulp & Lumber Company", for floating timber on various tributaries of the Chaudière river, improved by it be approved, to wit :

Rivières. — Rivers.	Capital investi. — Capital invested.	Taux par mille pieds. — Rate per thousand feet.	Taux par corde. — Rate per cord.
Famine.....	\$3,450 00	\$0 02	\$0 01 20/100
Veilleux.....	1,800 00	0 03 39/100	0 02 3/100
Abénaquis principale—Main.....	3,000 00	0 09 31/100	0 05 58/100
Abénaquis Sud—South.....	950 00	0 07 90/100	0 04 74/100
Petite Famine.....	400 00	0 03 1/100	0 01 80/100
Ruisseau des Broises.....	950 00	0 14 47/100	0 08 68/100
Gros Ruisseau ou — or Ruisseau Gagnon.....	500 00	0 10 91/100	0 06 54/100
Crique Stafford—Stafford Creek.....	1,100 00	0 10 30/100	0 06 9/100
Capital investi—Capital invested....	\$12,150 00		

1735-36

GUSTAVE GRENIER,
Greffier Conseil Exécutif.—Clerk, Executive Council.

CHAMBRE DU CONSEIL EXECUTIF.

— Québec, 12 avril 1911.

Présent : Le LIEUTENANT-GOUVERNEUR en Conseil.

Il est ordonné que le tarif suivant de taux de péage en faveur de M. John Breakey, pour flottage de bois sur divers tributaires de la rivière Chaudière, améliorés par lui, soit approuvé, savoir :

EXECUTIVE COUNCIL CHAMBER.

— Québec, 12th April, 1911.

Present: The LIEUTENANT GOVERNOR in Council.

It is ordered that the following tariff of tolls in favor of Mr. John Breakey, for floating timber on various tributaries of Chaudière river, improved by him, be approved, to wit :

Rivières. — Rivers.	Capital investi. — Capital invested.	Taux par mille pieds. — Rate per thousand feet.	Taux par corde. — Rate per cord.
Du Loup, Maîtresse.....	\$ 4,453 00	\$ 0 05 70/100	\$ 0 03 42/100
Du Loup, branche est—east branch..	1,100 00	0 04 14/100	0 02 48/100
Metgermette, b. milieu—middle b...	960 00	0 10 25/100	0 06 15/100
Metgermette, b. nord—north b.....	1,360 00	0 06 80/100	0 04 8/100
Metgermette, b. sud—south b.....	1,465 00	0 18 72/100	0 11 23/100
Oliva.....	4,298 00	0 13	0 07 80/100
Portage.....	3,400 00	0 37	0 22
Samson, b. est et superi—east b. and superior.....	4,410 00	0 08 70/100	0 05 22/100
Crique Wilson—Wilson Creek, Tra- vellers Rest.....	2,040 00	0 11	0 06 60/100
Petit et Gros Monument.....	1,725 00	0 24	0 16 40/100
Cocombis.....	1,000 00	0 09 33/100	0 05 59/100
La Eugène.....	400 00	0 07 24/100	0 04 34/100
	\$26,611 00		

1733-34

GUSTAVE GRENIER,
Greffier du Conseil Exécutif.—Clerk of the Executive Council.

Avis public est par les présentes donné que le cercle agricole ci-après mentionné ayant transmis au Ministère de l'Agriculture la déclaration voulue par la loi, et s'étant conformé à toutes les exigences de l'article 1861 des Statuts Refondus de la province de Québec, 1909, le soussigné autorise la formation de ce cercle qui est, par les présentes, constitué en corporation.

Dans le comté de Beauce, le cercle ci-dessous est autorisé sous le nom suivant, savoir :

"Cercle agricole de la mission de Saint-Hyacinthe".

JOS. ED. CARON,
Ministre de l'Agriculture.

Québec, 20 avril 1911.

1803

La compagnie "Steel & Radiation, Limited" a été autorisée à faire des opérations dans la province de Québec.

Les pouvoirs donnés à la dite compagnie par sa charte seront limités à ceux accordés aux corporations de même nature, créés en vertu des lois de la province de Québec, et sujettes aux formalités prescrites par les lois existantes de cette province.

La principale place d'affaires, dans la province, est à Montréal.

Son agent principal, aux fins de recevoir les assignations en toutes actions et procédures exercées contre elle, est M. William E. West, de Montréal.

JOS. DUMONT,

Sous-secrétaire de la province.

Québec, 11 avril 1911.

1743

La compagnie "Booth-Coutler Copper & Brass Company, Limited" a été autorisée à faire des opérations dans la province de Québec.

Les pouvoirs donnés à la dite compagnie par sa charte seront limités à ceux accordés aux corporations de même nature, créés en vertu des lois de la province de Québec, et sujettes aux formalités prescrites par les lois existantes de cette province.

La principale place d'affaires, dans la province, est à Montréal.

Son agent principal, aux fins de recevoir les assignations en toutes actions et procédures exercées contre elle, est M. Edmund Teesdale Harris, de Montréal.

JOS. DUMONT,

Sous-secrétaire de la province.

Québec, 12 avril 1911.

1739

La compagnie the "Badger Mines Company, Limited" a été autorisée à vendre ou autrement aliéner dans la province de Québec, ses actions, stock, certificats d'actions, débetures et autres valeurs.

La principale place d'affaires, dans la province, est à Montréal.

Son agent principal, aux fins de recevoir les assignations en toutes actions et procédures exercées contre elle, est M. John Carson, de Montréal.

JOS. DUMONT,

Sous-secrétaire de la province.

Québec, 11 avril 1911.

1741

La compagnie "Chemical Laboratories, Limited" a été autorisée à faire des opérations dans la province de Québec.

Les pouvoirs donnés à la dite compagnie par sa charte seront limités à ceux accordés aux corporations de même nature, créés en vertu des lois de la province de Québec, et sujettes aux formalités prescrites par les lois existantes de cette province.

La principale place d'affaires, dans la province, est à Montréal.

Son agent principal, aux fins de recevoir les assignations en toutes actions et procédures exercées contre elle, est M. William W. Barry, de Montréal.

JOS. DUMONT,

Sous-secrétaire de la province.

Québec, 11 avril 1911.

1737

Public notice is hereby given that the farmers' club hereinafter mentioned, having transmitted to the Department of Agriculture the declaration required by law, and having complied with all the provisions of article 1861 of the Revised Statutes of the province of Québec, 1909, the undersigned authorizes the formation of such club, which is hereby constituted a corporation.

In the county of Beauce, the following club is authorized under the following name, to wit :

"Farmers' club of the mission of Saint Hyacinthe."

JOS. ED. CARON,
Minister of Agriculture.

Québec, 20th April, 1911.

1662

The company "Steel & Radiation, Limited" has been authorized to do business in the province of Québec.

The powers conferred on the said company by its charter, shall be limited to those granted to corporations of a like nature, created in virtue of the laws of the province of Québec, and subject to the formalities prescribed by the laws now in force in this province.

Its chief place of business, in the province, is at Montréal.

Its principal agent, for the purpose of receiving services in any suits and proceedings instituted against it, is Mr. William E. West, of Montréal.

JOS. DUMONT,

Deputy Provincial Secretary.

Québec, 11th April, 1911.

1744

The "Booth-Coutler Copper & Brass Company, Limited" has been authorized to do business in the province of Québec.

The powers conferred on the said company by its charter, shall be limited to those granted to corporations of a like nature, created in virtue of the laws of the province of Québec, and subject to the formalities prescribed by the laws now in force in this province.

Its chief place of business, in the province, is at Montréal.

Its principal agent, for the purpose of receiving services in any suits and proceedings instituted against it, is Mr. Edmund Teesdale Harris, of Montréal.

JOS. DUMONT,

Deputy Provincial Secretary.

Québec, 12th April, 1911.

1740

The "Badger Mines Company, Limited" has been authorized to sell or otherwise alienate in the province of Québec, its shares, stock, stock certificates, debentures and other securities.

Its chief place of business, in the province, is at Montréal.

Its principal agent, for the purpose of receiving services in any suits and proceedings instituted against it, is Mr. John Carson, of Montréal.

JOS. DUMONT,

Deputy Provincial Secretary.

Québec, 11th April, 1911.

1742

The company "Chemical Laboratories, Limited" has been authorized to do business in the province of Québec.

The powers conferred on the said company by its charter, shall be limited to those granted to corporations of a like nature, created in virtue of the laws of the province of Québec, and subject to the formalities prescribed by the laws now in force in this province.

Its chief place of business, in the province, is at Montréal.

Its principal agent, for the purpose of receiving services in any suits and proceedings instituted against it, is Mr. William W. Barry, of Montréal.

JOS. DUMONT,

Deputy Provincial Secretary.

Québec, 11th April, 1911.

1738

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du onze avril 1911, à la compagnie "Sherbrooke Scale Company", par lesquelles elle a été autorisée à subdiviser son fonds social en huit cents (800) actions de vingt-cinq piastres (\$25.00) chacune, au lieu de deux cent actions de cent piastres.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce onzième jour d'avril 1911.

1769 JOS. DUMONT,
Sous-secrétaire de la province.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du douzième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. William Price, marchand de bois, David Ovide Lespérance, courtier, Lorne C. Webster, marchand, Arthur R. M. Boulton, comptable, et Hon. Louis P. Pelletier, avocat, de Québec, dans les buts suivants :

Acheter, louer, échanger ou autrement acquérir des terrains ou intérêts y ayant rapport, ensemble avec toutes bâtisses ou constructions érigées sur les dits terrains ou aucun d'eux, et vendre, louer, échanger, hypothéquer tous ou aucune partie des dits terrains et toutes ou aucune des bâtisses ou constructions maintenant érigées sur iceux ou qui peuvent y être érigées à l'avenir, ou en disposer autrement, et prendre et posséder des hypothèques pour toute balance non payée du prix d'achat sur tous terrains, bâtisses ou constructions ainsi vendus, et autrement améliorer, changer et conduire les dits terrains et bâtisses ;

Construire, louer, affermer, donner à bail, acheter, vendre, conduire et mettre en opération des hôtels et bâtisses à logement ;

Acquérir, construire, conduire, mettre en opération et faire des contrats pour appareils pour éclairage, gaz, chauffage et réfrigérateur pour les fins des dites affaires, et faire des contrats et baux, conventions ou toutes entreprises y ayant rapport et nécessaires ou accessoires à la mise en opération des affaires de cette compagnie et en général faire et exécuter toutes affaires et choses qui sont faites ou requises d'être faites dans le but de maintenir, promouvoir et augmenter les opérations de la compagnie ;

Acquérir et posséder des stocks, actions, obligations ou autres garanties de compagnies faisant les mêmes affaires que celles pour lesquelles l'incorporation est demandée, en disposer et aider par garantie, endossement, concession réciproque, risque conjoint, consolidation ou amalgamation toutes telles compagnies, personnes ou sociétés, sous le nom de "The Grande Allée Apartment House Company Limited", avec un capital total de deux cent cinquante mille piastres (\$250,000.00), divisé en deux mille cinq cents (2500) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera dans la cité de Québec.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce treizième jour d'avril 1911.

1757 JOS. DUMONT,
Sous-secrétaire de la province.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du 11 avril 1911, constituant en corporation MM. Sidney Lee Spafford, gentilhomme, de Lennoxville, Arthur Lucius Spafford, gérant, de Capelton, Jacob Nicol, avocat, Alice Lefebvre, commis, et Alice Couture, commis, de Sherbrooke, dans les buts suivants :

Faire les affaires d'une compagnie d'éclairage, chauffage et pouvoir électrique, dans toutes ses branches, et en général pourvoir, acheter, louer ou acquérir autrement, et construire, placer, ériger, établir, mettre en opération, maintenir et faire tous

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the eleventh day of April, 1911, to the "Sherbrooke Scale Company", by which it has been authorized to subdivide its capital stock into eight hundred (800) shares of twenty five dollars (\$25.00) each, instead of two hundred shares of one hundred dollars each.

Dated from the office of the secretary of the province, this eleventh day of April, 1911.

1770 JOS. DUMONT,
Deputy Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Quebec, bearing date the twelfth day of April, 1911, incorporating Messrs. William Price, lumber merchant, David Ovide Lespérance, broker, Lorne C. Webster, merchant, Arthur R. M. Boulton, accountant, and Hon. Louis P. Pelletier, advocate, of Quebec, for the following purposes :

To purchase, lease, take in exchange or otherwise acquire lands or interest therein together with any buildings or structures that may be on the said lands or any of them, and to sell, lease, exchange, mortgage or otherwise dispose of the whole or any portion of the said lands, and all or any of the buildings or structures that are now or may hereafter be erected thereon and to take and hold mortgages for any unpaid balance of the purchase money on any of the lands, buildings or structures so sold, and to otherwise improve, alter and manage the said lands and buildings ;

Construct, lease, hire, let, buy, sell, manage and operate hotels and apartment buildings ;

To acquire, construct, manage, operate and contract for light, gas, heating and refrigerating plants for the purposes of the said business and to enter into contracts and leases, agreements or any undertakings in connection with and necessary for or incidental to the carrying out of the business of this company and generally to do and perform such matters and things which are done or required to be done for the purpose of maintaining, furthering and enlarging the operations of the company ;

To acquire, hold and dispose of stocks, shares, bonds or other securities of companies carrying on business similar to the one for which incorporation is sought and to aid by guarantee, endorsement, reciprocal concession, joint adventure, consolidation or amalgamation any such companies, persons or partnership, under the name of "The Grande Allée Apartment House Company Limited", with a total capital stock of two hundred and fifty thousand dollars (\$250,000.00), divided into two thousand five hundred (2500) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be in the city of Québec.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this thirteenth day of April, 1911.

1758 JOS. DUMONT,
Deputy Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Quebec, bearing date the 11th April, 1911, incorporating Messrs. Sidney Lee Spafford, gentleman, of Lennoxville, Arthur Lucius Spafford, manager, of Capelton, Jacob Nicol, advocate, Alice Lefebvre, clerk, and Alice Couture, clerk, of Sherbrooke, for the following purposes :

To carry on the business of an electric light, heat and power company, in all its branches, and generally to provide, purchase, lease or otherwise acquire, and to construct, lay down, erect, establish, operate, maintain, and carry out all necessary

travaux nécessaires, stations, engins, machines, matériaux, câbles, fils, lignes, générateurs, accumulateurs, lampes, compteurs, transformateurs et appareils en rapport avec la génération, accumulation, distribution, transmission, fourniture, usage et emploi de l'électricité, et pour produire, accumuler et distribuer l'électricité pour la fourniture d'éclairage et chauffage électrique et pouvoir moteur, pour les fins industrielles ou autres, dans le district de Saint François, et entreprendre et faire des contrats et conventions pour l'éclairage des cités, villes, rues, bâtisses et autres endroits, et pour fournir l'éclairage et chauffage électrique et pouvoir moteur pour aucunes ou toutes fins publiques ou privées, pourvu que le susdit pouvoir, lorsqu'il sera exercé en dehors de la propriété de la compagnie, soit sujet à toutes les lois et règles provinciales et municipales à cette fin ;

Exécuter et faire tous objets et travaux nécessaires et utiles pour obtenir, emmagasiner, vendre, livrer, mesurer et distribuer l'eau pour production, maintien ou développement du pouvoir hydraulique, électrique ou autre pouvoir mécanique, ou pour irrigation des terres ou pour toutes autres fins de la compagnie ;

Manufacturer, acheter, vendre et faire le commerce de toute sorte de matériaux, machines, instruments, outils, appareils et objets requis par la compagnie ou ses employés ;

Faire les affaires de manufacturiers et marchands d'électricité, pouvoir moteur, éclairage et chauffage, et manufacturer, produire et faire le commerce et vendre tous les articles ayant rapport aux dites affaires ;

Faire les affaires de manufacturiers et faire le commerce de billots, bois de charpente, bois de construction, bois et tous les articles dans la manufacture desquels le bois est employé ;

Acquérir, employer, posséder tous droits de patentes, licences, marques de commerce, brevets d'invention ou autres semblables, et en disposer ;

S'amalgamer avec toute autre compagnie ayant les mêmes objets que ceux de cette compagnie ; entrer en arrangement pour le partage des profits ou union d'intérêts avec toute personne ou compagnie faisant ou engagée à faire les mêmes affaires que celles de cette compagnie, acquérir des actions de toute telle compagnie, et les vendre, posséder, émettre de nouveau ou en faire le commerce ou autrement ;

Vendre, louer toute la propriété et entreprise de la compagnie, pour telle considération que la compagnie jugera à propos, et en particulier pour actions, débetures et garanties de toute autre compagnie ayant les mêmes objets que ceux de cette compagnie ;

Emprunter de l'argent et engager la propriété mobilière de la compagnie, et hypothéquer et engager la propriété immobilière, pour garantir tout argent emprunté ;

Payer tous les frais ayant rapport à l'octroi de la charte d'incorporation, ou dans ou pour la formation de la compagnie, y compris les services rendus par les promoteurs, en argent ou par l'émission d'actions acquittées de cette compagnie ;

Payer pour tous meubles ou immeubles, droits, biens, franchises ou privilèges acquis par la compagnie, en argent ou en obligations ou stock de la dite compagnie, ou partie dans l'un et partie dans l'autre, sous le nom de "The Lennoxville Light & Power Company Limited", avec un capital total de vingt mille piastres (\$20,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera dans le village de Lennoxville.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce onzième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1805

Sous-secrétaire de la province.

works, stations, engines, machinery, plants, cables, wire, lines, generators, accumulators, lamps, meters, transformers and apparatus connected with the generation, accumulation, distribution, transmission, supply, use, and employment of electricity, and to generate, accumulate and distribute electricity, for the supply of electric light, heat and motive power, for industrial or other purposes, in the district of Saint Francis, and to undertake and enter into contracts and agreements for the lighting of cities, towns, streets, buildings and other places, and to supply of electric light, heat and motive power for any or all public or private purposes, provided that the foregoing power when exercised outside the property of the company shall be subject to all provincial and municipal laws and regulations in that behalf ;

To execute and do all things and works necessary and convenient for obtaining, storing, selling, delivering, measuring and distributing water for the creation, maintenance or development of hydraulic, electrical or other mechanical power, or for the irrigation of lands or for any other purposes of the company ;

To manufacture, buy, sell and deal in all kinds of plants, machinery, implements, tools, apparatus, and things required by the company or its employees ;

To carry on the business of manufacturers and dealers in electricity, motor power, light and heat, and to manufacture, produce and trade and deal in any articles belonging to such business ;

To carry on the business of manufacturers and deal in logs, lumber, timber, wood and all articles into the manufacture of which wood enters ;

To acquire, use, hold and dispose of any patent rights, licenses, trade-marks, copyrights or the like ;

To amalgamate with any other company having objects similar to those of this company : to enter into arrangements for sharing of profits or union of interests with any person or company carrying on or engaged in business similar to those of this company, to acquire shares of any such company, and to sell, hold, re-issue or otherwise deal in the same ;

To sell, lease or otherwise dispose of the entire property and undertaking of the company, for such consideration as the company may think fit, and in particular for shares, debentures and securities of any other company having objects similar to those of this company ;

To borrow money and pledge the moveable property of the company, and mortgage and hypothecate the immoveable property to secure any money loaned ;

To pay all costs incidental towards procuring the charter of incorporation or in or about the formation of the company, including the services rendered by the promoters in money or by the issue of paid-up shares of this company ;

To pay for any moveable or immoveable properties, rights, assets, franchise or privileges acquired by the company, in cash or with bonds or stock of the said company, or partly in one and partly in the other, under the name of "The Lennoxville Light & Power Company Limited", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares, of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at the village of Lennoxville.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this eleventh day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1806

Deputy Provincial Secretary.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du sept avril 1911, constituant en corporation MM. Joseph M. Bellerose, gentilhomme, William Delage dit Lavigneux, manufacturier, Ubalde Delage dit Lavigneux, manufacturier, Victor Béique, étudiant en droit, J. A. Trotwood Richards, comptable, tous cinq des cité et district de Montréal, dans les buts suivants :

D'acheter, produire, manufacturer, vendre des parfums, huiles, savons, savons à polir, et généralement, fabriquer et faire le commerce de toutes les matières premières ou les produits se rattachant à la fabrication de ces objets, ou qui leur sont similaires ou inhérents, ou servant à des usages semblables ;

Acquérir, posséder, exploiter, ven're, céder, louer ou autrement disposer de toutes patentes, droits, licences, privilèges, inventions, améliorations ou procédés, marque de commerce, noms de commerce, en rapport avec la fabrication et le commerce que la compagnie est autorisée à faire ;

Acquérir l'achalandage, les droits, propriétés et actifs de toutes sortes, ainsi qu'assumer en tout ou en partie les responsabilités de toutes personnes, société, association, ou compagnie intéressées faisant en tout ou en partie, un commerce ou une fabrication semblable à ceux de la compagnie, et de les payer en argent, stock, ou en parts de la compagnie ;

Emettre et assigner du stock acquitté de la compagnie en paiement ou partie de paiement, de toute affaire, franchise, entreprise, droit, pouvoir, privilège, bail, licence, contrat, brevet d'invention, marque de commerce, immeuble, stock, obligation, débenture ou autres propriétés et droits que la compagnie peut légalement acquérir ;

Acquérir et prendre possession comme entreprise en opération du commerce et des affaires actuellement conduits et exploités par la société William & Co., des cité et district de Montréal, ainsi que tout actif et passif, droit ou privilège, brevet d'invention, et marque de commerce enregistrée des propriétaires de ce commerce et de cette société ;

Faire toutes autres affaires et opérations ayant rapport ou étant utiles à l'acquisition des objets ou à l'exercice des pouvoirs et opérations auxquels la compagnie est autorisée, soit comme principaux, soit comme agents. Les pouvoirs dans chaque cas, ne devant être dans aucun cas considérée comme limités ou restreints par interprétation ou déduction des termes de chacun d'eux, sous le nom de "William Company Limited", avec un capital total de dix mille piastres (\$10,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cinquante (\$50.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Montréal.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce septième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,
Sous-secrétaire de la province.

1751

No 775.11.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

En conformité des dispositions de l'article 2591 S. R. P. Q., 1909, le Surintendant donne avis qu'une requête lui a été adressée, à l'effet de détacher de la municipalité scolaire de Saint-Pamphile, comté de l'Islet, tout le territoire assigné à la paroisse de Saint-Adalbert, par décret canonique du 11 novembre 1910, et de l'ériger en municipalité scolaire distincte, sous le nom de Saint-Adalbert.

1681-2

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du cinquième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. Louis Lalime, cultivateur, de la paroisse de Notre-Dame de

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Québec, bearing date the seventh day of April 1911, incorporating Messrs. Joseph M. Bellerose, gentleman, William Delage dit Lavigneux, manufacturer, Ubaldo Delage dit Lavigneux, manufacturer, Victor Béique, law student, J. A. Trotwood Richards, accountant, all five of the city and district of Montreal, for the following purposes :

To purchase, produce, manufacture, sell perfumes, oils, soaps, polishing soaps and generally manufacture and deal in any raw materials or the products connected with the manufacture of the said objects or similar or inherent to them, or used for similar purposes ;

To acquire, hold, exploit, sell, assign, lease or otherwise dispose of any patents, rights, licenses, privileges, inventions, improvements or processes, trade marks, trade names, in connection with the manufacture and business that the company is authorized to do ;

To acquire the goodwill, rights, property and assets of all kinds and assume in whole or in part the responsibilities of any person, firm, association or company interested, carrying on in whole or in part a business or industry similar to that of this company, and pay for same in cash, stock or shares of the company ;

To issue and allot paid up stock of the company in payment or part payment for any business, franchise, undertaking, right, power, privilege, lease, license, contract, patent or invention, trade mark, immoveable, stock, bond, debenture or other property or right that the company may legally acquire ;

To acquire and take over as a going concern the trade and business now conducted and carried on by the firm of William & Co., of the city and district of Montreal, and also any asset and liability, right or privilege, patent of invention, and registered trade mark of the proprietors of the said business and of the said firm ;

To do any other business and operations in connection with or useful for the acquisition of the objects or in the exercise of the powers and operations which the company is authorized to do, either as principals or as agents. The powers in each case to be in no wise limited or restricted by reference to or inference from the terms of any other thereof, under the name of the "William Company, Limited," with a total capital of ten thousand dollars (\$10,000.00), divided into two hundred (200) shares of fifty dollars (\$50.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Montreal.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this seventh day of April, 1911.

JOS DUMONT,
Deputy Provincial Secretary.

1752

No. 775.11.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

In conformity with the provisions of article 2591 R. S. P. Q., 1909, the Superintendent gives notice that application has been made to him, to detach from the school municipality of Saint Pamphile, county of l'Islet, the whole of the territory assigned to the parish of Saint Adalbert, by canonical decree of the 11th November, 1910, and to erect it into a separate school municipality under the name of Saint Adalbert.

1682

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Québec, bearing date the fifth day of April, 1911, incorporating Messrs. Louis Lalime, farmer, of the parish of Notre Dame de Saint-Hya-

Saint-Hyacinthe, Joseph Emmanuel Bélanger, professeur, de Saint-Hyacinthe, Wilfrid Alfred Moreau, agent financier, Alexandre Dubé, gérant de manufacture, et Paul Prendergast, gentilhomme, de la cité de Montréal, dans les buts suivants :

Promouvoir dans la cité de Saint-Hyacinthe ou dans toute autre localité de la province de Québec, spécialement l'enseignement commercial pratique, et, généralement tout ce qui se rapporte à l'avancement des lettres, des sciences, des arts, de l'industrie et du commerce ;

Acquérir comme école fonctionnant actuellement, l'institution dirigée par M. le professeur B. Lalime, en la cité de Saint-Hyacinthe, et connue sous le nom de "L'Ecole Commerciale Pratique", aux conditions et pour le prix qu'il plaira aux directeurs de la présente compagnie et au propriétaire de l'institution susdite de déterminer, établir et accepter ;

Ouvrir, ériger, construire, tenir, mettre en fonction, acquérir par vente, bail, concession, échange, ou par tout autre titre légal, administrer, gérer, pour les fins susdites, toute école, institution pédagogique ou artistique, maison d'éducation, musée, salle de spectacle, imprimerie, librairie et immeubles pouvant servir de façon quelconque aux fins de la compagnie, avec le droit de louer, en tout ou en partie, vendre ou échanger les dits immeubles et tous droits acquis et possédés par la compagnie, ainsi que d'hypothéquer les immeubles ;

Faire tous actes et exercer tous pouvoirs et faire toutes transactions et tous genres d'affaires concernant ce qui forme l'objet poursuivi par la compagnie ;

Publier, éditer, mettre en vente, tous livres, journaux pédagogiques, artistiques ou littéraires, décerner et octroyer tous diplômes, brevets ou certificats d'études commerciales et scientifiques ;

Vendre, arpenter, échanger ou autrement disposer de la totalité ou d'une partie de la propriété ou entreprise de la compagnie, pour la compensation qui sera convenue, et en particulier pour des actions, débetures ou valeurs de la présente compagnie ou de toutes autres compagnies identiques ;

Se fusionner avec toutes autres compagnies, ou acquérir et entreprendre la totalité ou une partie des biens, affaires, privilèges, contrats, droits et engagement de toute compagnie, personne, maison, dont les objets sont en tout semblables à ceux de la présente compagnie ;

Demander, acheter ou autrement acquérir patente, brevet d'invention, permis, concession et autre chose de même nature conférant un droit exclusif ou non exclusif ou limité de se servir de tous renseignements secrets ou autres concernant toute invention qui paraîtra convenable d'être utilisée directement ou indirectement à l'avantage de la compagnie et utiliser, exercer, développer ces permis, ou autrement faire valoir la propriété des droits ou renseignements ainsi acquis ;

Payer pour services rendus à la compagnie ou pour toute propriété et droit acquis par la compagnie, en la manière qui sera jugée convenable et en particulier par l'émission d'actions ou de valeur de la compagnie, acquittées ou partiellement acquittées ;

Emettre, répartir et délivrer comme acquittées et non cotisables, ou autrement, des actions, débetures ou autres valeurs de la présente compagnie, en paiement de toute propriété, contrats, pour débetures ou valeurs de toute autre compagnie, que la présente compagnie pourra acquérir pour les fins ci-dessus ;

Emettre des débetures ou obligations pour tous montants, pour toutes fins et portant tous intérêts que déterminera et fixera la majorité des actionnaires et garantir les dites obligations ou débetures en transférant à un ou des fidéi-commis, ou fiduciaires, en tout ou en partie, les biens réels ou personnels, mobiliers ou immobiliers de la dite compagnie ;

Généralement faire tout ce qui est nécessaire ou utile pour les fins de la dite compagnie, avec le droit spécialement d'acquérir et d'acheter tous les

cinthe, Joseph Emmanuel Bélanger, professor, of Saint Hyacinthe, Wilfrid Alfred Moreau, financial agent, Alexander Dubé, factory manager, and Paul Prendergast, gentleman, of the city of Montreal, for the following purposes :

To promote in the city of Saint Hyacinthe or in any other locality of the province of Quebec, especially a practical commercial education, and generally everything in connection with the advancement of letters, science, art, industry and trade ;

To acquire as a school now in existence the institution directed by professor B. Lalime, in the city of Saint Hyacinthe, and known under the name of "L'Ecole Commerciale Pratique", on the conditions and for the price it may please the directors of this company and the proprietor of the aforesaid institution to determine, establish and accept ;

To open, erect, construct, hold, operate, acquire by sale, lease, concession, exchange, or by any other legal title, conduct, manage, for the aforesaid purposes, any school, pedagogic or artistic institution, house of education, museum, playhouse, printing-house, book-store and immovables capable of being any use whatsoever to the purposes of the company, with the right to lease in whole or in part, sell or exchange the said immovables and all rights acquired and held by the company and to hypothecate same ;

To do all acts, transactions and kind of business, and exercise all the powers respecting the objects pursued by the company ;

To published, edit, offer for sale, any books, newspapers pedagogic, artistic or literary, award and grant any diplomas, brevets or certificates of commercial and scientific education ;

To sell, rent, exchange or otherwise dispose of the whole or part of the property or undertaking of the company for the compensation agreed on, and in particular for shares, debentures or securities of this company or of any other similar companies ;

To amalgamate with any other companies or acquire and undertake the whole or part of the property, business, privileges, contracts, right and obligations of any company, person, house, whose objects are wholly similar to those of the present company ;

To demand, purchase or otherwise acquire any patent, brevet d'invention, license, concession and anything else of a like nature conferring an exclusive or non exclusive or limited right to use any secret information or other, respecting any invention that may appear suitable to be used directly or indirectly to the advantage of the company, and utilise, make use of, develop the said license or otherwise turn to account the ownership of the rights or information thus acquired ;

To pay for services rendered to the company or for any property and right acquired by the company, in the manner deemed advisable and in particular by the issue of fully or partially paid up shares or securities of the company ;

To issue, allot and deliver as paid up and non assessable, or otherwise, shares, debentures or other securities of the company in payment for any property, contracts, debentures or securities of any other company that this company may acquire for the aforesaid purposes ;

To issue debentures or bonds for any amounts for any purposes, and all bearing the interest determined and fixed by the majority of the shareholders, and secure the said bonds or debentures by transferring to one or more trustees or fiduciaries, in whole or in part, the real or personal property, moveables or immovables of the said company ;

Generally to do all that is necessary or useful for the purposes of the said company, with the right especially to acquire and purchase all the moveable

objets mobiliers, meubles meublants et autres articles nécessaires ou utiles à la dite compagnie ;

Les opérations de la compagnie pourront être faites dans toute partie de la province de Québec, sous le nom de "L'Ecole Commerciale Pratique Lalime Limitée", avec un capital de vingt mille piastres (\$20,000.00), divisé en deux cents actions (200) de cent piastres (\$100.00) chacun.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Saint-Hyacinthe.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce cinquième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1675-2

Sous-secrétaire de la province

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du cinquième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. Adé-
lard Bernard, industriel, Oréus Mailhot, marchand, Georges Bernard, commis marchand, Albert Roux, menuisier, de Fortierville, et Andronique Lafond, médecin, de Parisville, dans les buts suivants :

Acheter, manufacturer, réparer et faire le commerce de machineries en général ;

Faire le commerce de voitures, poêles, de meubles de maison, ciment, d'huile, et de tous les accessoires pour les machineries de tous genres en gros et en détail ;

Acheter et acquérir en tout ou en partie les créances et les marchandises, les immeubles servant à son commerce ou industrie, de Adé-
lard Bernard, industriel, de Fortierville ;

Acquérir, posséder et exploiter une fonderie ; manufacturer des moulins à battre, des bruyères à grain, hâche légumes, engins à gasoline, scies à ruban, carroyeurs, tours à bois, sableuses, raboteuses, réparation de machines en général et fabrication de tous accessoires pour boutique de menuisier ainsi que tous accessoires pour scies rondes ;

Acquérir, vendre et aliéner des biens meubles et immeubles nécessaires à son entreprise ;

Acheter, vendre, manufacturer, importer et exporter toutes marchandises ou tout brevet d'invention ou tout procédé dont on peut se servir dans le cours des affaires de la dite compagnie ;

Acheter, acquérir ou posséder des parts, des actions ou intérêts dans toutes autres compagnies ou société ou personnes faisant un commerce similaire à celui de la compagnie ;

Donner, accepter des bons, billets, lettres de change, chèques ou autres titres ou valeurs notariées ou non, pour le paiement ou pour la garantie de tout argent dû par la compagnie ou à la compagnie ;

Donner en paiement des propriétés, marchandises ou créances acquises par la compagnie ou pour services rendus à la compagnie des actions, billets, bons ou autres titres de la compagnie.

Vendre, transférer ou échanger des actions de la compagnie, sous le nom de "La Compagnie Industrielle A. Bernard", avec un capital de vingt mille piastres (\$20,000.00), divisé en quatre cents (400) actions de cinquante piastres (\$50.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Fortierville.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce cinquième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1683.2

Sous-secrétaire de la province.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12ième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. Arthur Livingstone, Frederick Brown et George M. Geller, marchands, Leah Vineburg, épouse séparée de biens de George M. Geller et Samuel G. Tritt, avocat, de la cité de Montréal, dans les buts suivants :

Acquérir et entreprendre toutes ou aucune partie des affaires, propriété et obligations de toute personne ou compagnie faisant toutes affaires que la

objects, household furniture and other articles necessary or useful to the said company ;

The operations of the company may be carried on in any part of the province of Quebec, under the name of "L'Ecole Commerciale Pratique Lalime, Limitée", with a capital of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Saint Hyacinth.

Dated from the office of the secretary of the province, this fifth day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1676

Assistant Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the fifth day of April, 1911, incorporating Messrs. Adé-
lard Bernard, manufacturer, Oréus Mailhot, merchant, Georges Bernard, merchants clerk, Albert Roux, joiner, of Fortierville, and Andronique Lafond, physician, of Parisville, for the following purposes :

To purchase, manufacture, repair and deal in machinery generally ;

To deal in vehicles, stoves, household furniture, cement, oils and all accessories for machinery of all kinds, wholesale and retail ;

To purchase and acquire in whole or in part the book-debts, merchandise and the moveables used in the trade and business of Adé-
lard Bernard, manufacturer, of Fortierville ;

To acquire, hold and exploit a foundry, manufacture, thrashing machines, gristmills, vegetable choppers, gasoline engines, ribband saws, carriages, turning lathes, polishers, planers, repair machinery generally and manufacture all accessories for joiners shops and all accessories for circular saws ;

To acquire, sell and alienate moveable and immoveable property necessary for its undertaking ;

To purchase, sell manufacture, import and export any merchandise, patent of invention or process that any use may be made of in the course of the business of the said company ;

To purchase, acquire or hold shares, stock or interests of any other companies, firms or persons carrying on a similar business to that of this company ;

To give, accept bonds, notes, bills of exchange, cheques or other titles or securities, notarial or not, for the payment or security of any money due by the company or to the company ;

To give in payment for property, merchandise or credit acquired by the company or for services rendered to the company, shares, notes, cheques or other titles of the company ;

To sell, transfer or exchange stock of the company, under the name of "La Compagnie Industrielle A. Bernard", with a capital of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into four hundred (400) shares of fifty dollars (\$50.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Fortierville.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this fifth day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1684

Deputy Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the province of Quebec, bearing date the 12th day of April, 1911, incorporating Messrs. Arthur Livingstone, Frederick Brown and George M. Geller, merchants, Leah Vineburg, wife separate as to property of George M. Geller, and Samuel G. Tritt, advocate, of the city of Montreal, for the following purposes :

To acquire and undertake the whole or any part of the business, property and liabilities of any person or company carrying on any business which the

compagnie est autorisée à faire, et de les payer, ainsi que la clientèle d'icelles, avec les actions acquittées et non sujettes à appel de cette compagnie ;

Faire toutes ou aucune des affaires de manufacturiers et marchands de quincailleries, bijouteries, ouvrages en plaqué, parfumeries et objets requis pour ornement, récréation ou amusement, orfèvres en or et en argent, marchands d'instruments de musique, et autres articles et commodités d'utilité et consommation personnelle et domestique, objets de fantaisie, ainsi que les affaires de fourreurs, merciers, marchands de bas, importateurs et marchands en gros et en détail de tissus de fabriques de toute sorte.

Entrer en aucun arrangement pour le partage des profits, union d'intérêt, coopération, risque conjoint, concession réciproque ou autrement avec toute personne ou compagnie faisant ou engagée à faire, ou étant sur le point de faire ou d'être engagée dans toute affaire ou transaction que cette compagnie est autorisée à faire ou engagée, ou toute affaire ou transaction capable d'être conduite directement ou indirectement pour le bénéfice de cette compagnie ;

Prendre ou acquérir autrement et posséder des actions dans toute autre compagnie, ayant des objets en tout ou en partie semblables à ceux de cette compagnie, ou faisant toutes affaires capables d'être conduites directement ou indirectement pour le bénéfice de cette compagnie ;

Tirer, faire, accepter, endosser, escompter, exécuter et émettre des billets promissaires, lettres de change et autres instruments négociables ou transférables, sous le nom de "G. M. Geller & Company, Limited", avec un capital total de vingt mille piastres (\$20,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera dans la cité de Montréal.

Datée du bureau du secrétaire de la province, ce 12ième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1665-2

Sous-secrétaire de la province.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du cinquième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. George Madden, marchand, Hubert Moisan, entrepreneur de pompes funèbres, Joseph Onésime Binet, commis-marchand, Herménégilde Moisan, employé civil, et Victor Plamondon, marchand, de Québec, dans les buts suivants :

De faire le commerce de gros et de détail dans toutes ses branches et lignes ;

D'acheter, acquérir, posséder, vendre et manufacturer des marchandises de tous genres et de toutes descriptions nécessaires pour les fins de son commerce et négoce ;

D'acheter, acquérir, louer, posséder, échanger et vendre toutes propriétés mobilières et immobilières ou droits mobiliers et immobiliers quelconques, dont la compagnie peut avoir besoin pour les fins de son commerce ;

D'acquérir, louer, posséder le commerce et l'achalandage d'autres compagnies ou personnes ;

D'agir comme agents ou courtiers de marchands et manufacturiers pour la vente de marchandises et effets en rapport avec son commerce, sous le nom de "La Compagnie Cinq, Dix et Quinze, Limitée", avec un capital de vingt mille piastres (\$20,000.00), divisé en deux cents (200) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Québec.

Datée du bureau du secrétaire de la province, ce cinquième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1645.2

Sous-secrétaire de la province.

company is authorized to carry on, and to pay for the same and the goodwill thereof with fully paid up and non assessable shares of this company ;

To carry on all or any of the businesses of manufacturers of and dealers in hardware, jewellery, plated goods, perfumery and articles required for ornament, recreation or amusement, gold and silver smiths, dealers in musical instruments, and other articles and commodities of personal and household use and consumption, fancy goods, as well as the business of furriers, haberdashers, hosiers, importers and wholesale and retail dealers of and in textile fabrics of all kinds ;

To enter into any arrangement for sharing of profits, union of interest, co-operation, joint adventure, reciprocal concession or otherwise with any person or company carrying on or engaged in or about to carry on or engaged in any business or transaction which this company is authorized to carry on or engaged in, or any business or transaction capable of being conducted so as to directly or indirectly to benefit this company ;

To take or otherwise acquire and hold shares in other company having objects altogether or in part similar to those of this company, or carrying on any business capable of being conducted so as directly or indirectly to benefit this company ;

To draw, make, accept, endorse, discount, execute and issue promissory notes, bills of exchange and other negotiable or transferable instruments, under the name of "G. M. Geller & Company, Limited", with a total capital stock of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The chief place of business of the corporation, will be in the city of Montreal.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this 12th day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1666

Deputy Provincial Secretary.

Public notice is hereby given that under the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Quebec, bearing date the fifth day of April, 1911, incorporating Messrs. George Madden, merchant, Hubert Moisan, undertaker, Joseph Onésime Binet, merchant's clerk, Herménégilde Moisan, civil employee, and Victor Plamondon, merchant, of Quebec, for the following purposes :

To carry on a wholesale and retail business in all its line and branches ;

To purchase, acquire, hold, sell and manufacture merchandise of all kinds and every description necessary for the purposes of its business and trade ;

To purchase, acquire, lease, hold, exchange and sell any moveable and immovable property and rights whatever which the company may need for the purposes of its business ;

To acquire, lease, own the business and goodwill or other companies or persons ;

To act as agents or merchants and manufacturers brokers for the sale of merchandise and effects in connection with its business, under the name of "La Compagnie Cinq, Dix et Quinze, Limitée, with a capital of twenty thousand dollars (\$20,000.00), divided into two hundred (200) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The principal place of business of the corporation, will be at Quebec.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this fifth day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1646

Deputy Provincial Secretary.

Avis est donné au public qu'en vertu de la loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du septième jour d'avril 1911, constituant en corporation MM. Pierre Eustache Delisle, maire de Saint-Tite, Joseph H. Desroches, notaire public, Alfred Dessureault, hôtelier, Joseph Jacob, commerçant, Arthème Paquette, marchand, et Eugène Simard dit Carufel, notaire public, de Saint-Tite, dans les buts suivants :

Exercer l'industrie de fabrication de hardes ;

Fabriquer, vendre, louer, acheter des machines ;
Acheter, construire, prendre à bail et autrement acquérir un ou des immeubles, les hypothéquer, vendre ou échanger en tant qu'il est nécessaire ou utile à la dite compagnie ;

Emprunter et hypothéquer tout ou parties des terrains ou propriétés immobilières de la compagnie ;

Acquérir, vendre, acheter, importer et exporter des matériaux de fabrication de toute sorte, sous le nom de "La Compagnie de Hardes Champlain, Limitée", avec un capital de quarante cinq mille piastres (\$45,000.00), divisé en quatre cent cinquante (450) actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

La principale place d'affaires de la corporation, sera à Saint-Tite, comté de Champlain.

Daté du bureau du secrétaire de la province, ce septième jour d'avril 1911.

JOS. DUMONT,

1643.2

Sous-secrétaire de la province.

Québec, 20 mars 1911.

Avis est par le présent donné qu'une requête a été présentée à Son Honneur le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, par Errol Lindsay, écuyer, notaire public, résidant et pratiquant en la ville de Roberval, comté du Lac Saint Jean, district de Chicoutimi, par laquelle il demande le transfert, en sa faveur, des minutes, répertoire et index de feu Timothée Dufour dit Latour et de feu Israël Dumais, en leur vivant tous deux notaires public, pratiquant en la ville de Roberval, comté et district susdits, conformément aux dispositions du code du notariat.

JEREMIE L. DECARIE,

1319.5

Secrétaire de la province.

No 950.11.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

En conformité des dispositions de l'article 2591 des S. R. P. Q., 1909, le surintendant donne avis qu'une demande lui a été adressée à l'effet d'annexer à la municipalité scolaire de Campbell Canton, comté d'Ottawa, les biens fonds ayant au cadastre officiel du canton Kiamika les Nos 39 à 52, inclusivement, des 1er, 2e, 3e et 4e rangs, qui n'appartiennent à aucune municipalité scolaire.

1689.2

EXTRAITS DES REGLES ET REGLEMENTS DU CONSEIL LEGISLATIF.

Relatifs aux avis de Bill Privés

53. Toute demande de bills privés qui sont proprement du ressort de la Législature de la province de Québec, suivant les dispositions de l'acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, clause 53, pour la construction d'un pont, d'un chemin de fer, d'un chemin à barrières, ou d'une ligne télégraphique ; soit pour la construction ou l'amélioration d'un havre, canal, écluse, digue ou glissoire, ou autres travaux semblables, soit pour l'octroi d'un droit de traverse, la construction d'usines ou travaux pour fournir du gaz ou de l'eau, l'incorporation de professions, métiers ou de compagnies à fonds social ; incorporation d'une cité, ville, village, ou autre municipalité, l'imposition d'aucune taxe locale, à division d'aucun comté, pour toutes autres fins que celle de la représentation en parlement ou d'aucun

Public notice is hereby given that, under the Quebec Companies Act, letters patent have been issued by the Lieutenant Governor of the province of Quebec, bearing date the seventh day of April, 1911, incorporating Messrs. Pierre Eustache Delisle, mayor, of Saint Tite, Joseph H. Desroches, notary public, Alfred Dessureault, hotelkeeper, Joseph Jacob, trader, Arthème Paquette, merchant, and Eugène Sicard dit Carufel, notary public, of Saint Tite, for the following purposes :

To carry on the business of manufacturing wearing apparel ;

To manufacture, sell, lease, purchase machinery ;

To purchase, construct, lease and otherwise acquire one or more immovables, hypothecate, sell or exchange same in so far as necessary or useful to the said company ;

To borrow and hypothecate any or all of the lands or immoveable property of the company ;

To acquire, sell, purchase, import and export manufacturing materials of all kinds, under the name of "La Compagnie de Hardes Champlain, Limitée", with a capital of forty five thousand dollars (\$45 000 00), divided into four hundred and fifty (450) shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The chief place of business of the company, will be at Saint Tite, county of Champlain.

Dated from the office of the Provincial Secretary, this seventh day of April, 1911.

JOS. DUMONT,

1644

Deputy Provincial Secretary.

Québec, 20th March, 1911.

Notice is hereby given that a petition has been presented to His Honor the Lieutenant Governor of the province of Quebec, by Errol Lindsay, esquire, notary public, residing and practising in the town of Roberval, county of Lake Saint John, district of Chicoutimi, by which he asks for the transfer, in his favor, of the minutes, repertory and index of the late Timothée Dufour dit Latour and of the late Israël Dumais, in their lifetime both notary public, practising in the town of Roberval, aforesaid county and district, in accordance with the provisions of the notarial code.

JEREMIE L. DECARIE,

1320

Provincial Secretary.

No. 950.11.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION

In conformity with the provisions of article 2591 of the R. S. P. Q., 1909, the superintendent gives notice that application has been made to him, to annex to the school municipality of Campbell Township, county of Ottawa, the lots bearing on the official cadastre of the township Kiamika the Nos. 39 to 52, inclusively, of the 1st, 2nd, 3rd and 4th ranges, which do not belong to any school municipality.

1690

EXTRACTS OF RULES AND REGULATIONS OF THE LEGISLATIVE COUNCIL

Relating to notices for Private Bills.

53.—All application for private bills, properly within the range of the powers of the Legislature the Province of Quebec, according to the provisions of the act of British North America, 1867, clause whether for the construction of a bridge, a railway, a turnpike road or telegraph line, the construction or improvement of a harbor, canal, lock, dam or slide, or other like works the granting of a right of ferry, the construction of works for supplying gas or water, the incorporation of any particular profession or trade, or of any joint stock companies, the incorporation of a city town, village or other municipality, the levying of any local assessment the division of any county, for purposes other than that of representation in parliament, or of any township, the removal of the site of any

canton, le changement de site d'aucun chef-lieu, ou d'aucun bureau local, les règlements concernant toute commune, le re-arpentage de tout canton, aigne ou concession, ou pour octroyer à qui que ce soit des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers du pour la permission de faire quoi que ce soit qui pourrait compromettre les droits ou la propriété d'autres individus, ou se rapportant à une classe particulière de la société; ou pour faire aucun amendement d'une nature semblable à un acte intérieur,—exige la publication d'un avis, spécifiant clairement et distinctement la nature et l'objet de la demande, savoir :

Un avis inséré pour la *Gazette Officielle*, en français et en anglais, et dans un journal publié en anglais dans un autre publié en français, dans le district auquel s'applique la mesure demandée, ou dans d'une ou l'autre langue, s'il n'y a qu'un seul journal ou s'il n'y existe pas de journal, la publication dans les deux langues) se fera dans la *Gazette Officielle* et dans le journal d'un district voisin.

Ces avis seront continués, dans chaque cas, pendant une période d'au moins un mois durant l'intervalle de temps écoulé entre la clôture de la session réécéder de la prise en considération de la pétition.

54.—Avant d'adresser à la chambre aucune pétition, mandant la permission de présenter un bill privé pour la construction d'un pont de péage, les personnes se proposant de faire cette pétition, devront, en donnant avis prescrit par la règle précédente, et de la même manière donner aussi avis des péages qu'elles se proposent d'exiger, de l'étendue du privilège de la hauteur des arches, de l'espace entre les culées ou piliers pour le passage des radeaux et navires, et mentionner aussi si elles ont l'intention de construire un pont-tournant ou non, et les dimensions de ce pont-tournant.

60.—Les dépenses et les frais occasionnés par des bills privés conférant quelque privilège exclusif, ou pour tout autre objet de profit ou pour l'avantage d'un particulier, d'une corporation ou d'individus, ou pour amender ou étendre des actes antérieurs, de manière à conférer des pouvoirs additionnels, ne doivent pas retomber sur le public; conséquemment

parties qui désirent obtenir ces bills sont obligées de payer au bureau des bills privés la somme de deux cents piastres, immédiatement après leur première lecture. Tous ces bills doivent être rédigés dans les langues anglaise et française, par ceux qui les demandent, et imprimés par l'entrepreneur de l'impression des bills de la Chambre, et 250 exemplaires en français et 100 en anglais de ces bills doivent être déposés au bureau des bills privés, et s'il y a des amendements, lors de la seconde lecture, qui nécessitent une réimpression du bill, ceux qui en demandent la passation devront déposer au bureau des bills privés 250 exemplaires en français, et 100 en anglais, du bill tel qu'amendé; et de plus, aucun de ces bills ne doit être soumis au comité des Bills Privés avant la production d'un certificat d'un des officiers en loi constatant que le projet de loi a été examiné et jugé conforme aux lois générales et aux règlements de cette Chambre, ni être up pour la troisième fois avant que le greffier n'ait reçu un certificat de l'imprimeur du Roi, déclarant qu'il lui a été fait remise du coût de l'impression de 250 exemplaires de la version anglaise de l'acte, et de 500 de la version française, pour le gouvernement

Le promoteur doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de \$200, et en sus le coût de l'impression du bill dans le volume des statuts, de déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité, auquel le bill est renvoyé.

Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier au moins huit jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers huit jours de la session, la somme à être payée au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone, d'éclairage, d'octroyer une charte à une cité ou à

county, town, or of local offices; the regulation or any common the resurvey of any township, line or concession, or otherwise for granting to the individual or individuals any exclusive or pecuniary rights or privileges whatever, or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or relate to any particular class of the community or for making any amendment of a like nature to any former act,—shall require a notice, clearly and distinctly specifying the nature and object of the application, to be published as follows, viz :

A notice inserted in the *Official Gazette*, in the english and french languages, and in one newspaper in the english, and one newspaper in the french language in the district affected, or in both languages, if there but one paper; or if there be no paper published therein, then (in both languages) in the *Official Gazette* and in a paper published in an adjoining district.

Such notices shall be continued in each case for a period of at least one month, during the interval of time between the close of the next preceding session and the consideration of the petition.

54.—Before any petition praying for leave of bring in a private bill for the erection of a toll bridge is presented to the house, the person or persons intending to petition for such bill shall up giving the notice prescribed by the preceding rule, also at the same time, and in the same manner, give notice of the rates which they intend to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers for the passage of rafts and vessels and mentioning also whether they intend to erected drawbridge or not and the dimensions for the same.

60.—The expenses and costs attending private bills giving an exclusive privilege or for any other object of profit, or private, corporate, or individual advantage, or for amending extending or enlarging any former acts, in such manner as to confer additional powers, ought not to fall on the public, accordingly, the parties seeking to obtain any such bill shall be required to pay into the private bill office the sum of two hundred dollars, immediately after the first reading thereof. All such bills shall be prepared in the english and french languages, by the parties applying for the same, and printed by the contractor for printing the bills of the house, and two hundred and fifty copies thereof in french, and one hundred in english, shall be filed at the private bill office, and if any amendments be made at the second reading, which shall require the reprinting of the bill, the parties seeking to obtain the passing of the bill shall file the private bill office two hundred and fifty additional copies in french, and one hundred copies in the english language, of the bill as amended: and moreover, no such bill shall be submitted to the committee on standing orders and private bill before the production of a certificate from one of the law officers that such bill has been examined and been found to be in conformity with the general laws and the rules of this House, nor shall it be read a third time until a certificate from the King's printer shall have been filed with the clerk, that the cost of printing two hundred and fifty of the act in english and five hundred copies in french, for the government, has been paid him.

The applicant shall also pay to the accountant of the House a sum of \$200, and further more the cost of printing the bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee, to which such bill is referred.

If a copy of the Bill have not been deposited in the hands of the clerk at least eight days before the opening of the session, and if the petition have not been presented within the first eight days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars, if it relates to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, to incorporate a city or joint stock com-

une compagnie à fonds social, ou d'amender telle charte, et de trois cents piastres dans les autres cas.

2.—L'honoraire payable lors de sa seconde lecture d'un bill privé, n'est payé qu'à celle des chambres où il a été présenté, mais les frais d'impression doivent être payés dans chaque chambre.

R. CAMPBELL,

1023

G. C. L.

ASSEMBLEE LEGISLATIVE.

Bill privés

51. Toute demande de bills privés dont la matière tombe dans les attributions de la Législature de Québec, conformément à l'esprit de l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, soit pour la construction d'un pont, d'un chemin de fer, d'un ramway, d'un chemin à barrières, ou d'une ligne télégraphique ou téléphonique, soit pour la construction ou l'amélioration d'un hâvre, canal, écluse, digue, glissoire, ou autres travaux semblables; soit pour la concession d'un droit de passage d'une rive à l'autre, soit pour l'incorporation d'une compagnie à fonds social d'un commerce ou d'un métier particulier, soit pour l'incorporation d'une cité, ville, village, ou autre municipalité, soit pour le prélèvement d'une cotisation locale, soit pour la division d'une municipalité ou d'un comté, pour des fins autres que celle de la représentation dans la Législature, soit pour le changement de chef-lieu, ou le déplacement des bureaux publics d'un comté, soit pour le réarpentage d'un canton, ou d'une délimitation ou concession de canton, soit pour concéder un ou plusieurs individus des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers, pour les autoriser à faire quoi que ce soit pouvant affecter les droits ou la propriété d'autres personnes, ou pouvant concerner une classe particulière de la société, ou pour faire un amendement de même nature à une loi déjà en vigueur, doit être précédée d'un avis établissant clairement et distinctement la nature et l'objet de la demande.

2. Cet avis doit, sauf dans le cas de corporations existantes, être signé de la part de ceux qui font la demande, et doit être publié dans la *Gazette Officielle de Québec*, en anglais et en français, ainsi que dans un journal français et dans un journal anglais du district que le bill concerne; et s'il n'y a ni journal français ni journal anglais dans ce district, alors l'avis doit être publié dans un journal français ou dans un journal anglais d'un district voisin.

3. Dans chacun de ces cas, cet avis doit être republié sans interruption, pendant au moins un mois, dans l'intervalle, entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition; et des exemplaires des journaux contenant la première et la dernière insertion de l'avis doivent être envoyés au greffier par ceux qui l'ont publié, afin d'être déposés au bureau du comité des Ordres permanents.

52. Lorsqu'il s'agit d'un bill autorisant la construction d'un pont de péage, la partie ou les parties qui se proposent d'en faire la demande doivent, dans l'avis prescrit par la règle précédente, indiquer les taux de péage qu'elles ont l'intention d'exiger, l'étendue du privilège qu'elle réclament, la hauteur des arches du pont, l'espace entre les piles et les culées pour le passage des navires ou des trains de bois; et, de plus, si leur invention est de construire un pont-lévis, elles doivent le spécifier et faire connaître en même temps les dimensions du pont-lévis.

57. Quand il est présenté un bill pour confirmer des lettres patentes ou une convention, copie certifiée de cette convention et ces lettres patentes doit y être annexée.

"2. Les bills pour constitution de cités ou de villes, ou de compagnies à fonds social, ou de compagnies de chemins de fer [ou de compagnies d'assurance], ne doivent contenir, en sus de clauses spéciales et de rigueur, que les dispositions dérogoires aux Statuts refondus concernant les corporations de villes, [ou à la loi des cités et villes, 1903],

pany, or to amend such of incorporation, and of three hundred dollars in all other cases.

2.—The fee payable on the second reading of any private bill is paid only in the house in which such bill originates, but the costs of printing the same are paid in each house.

R. CAMPBELL,

1024

C. L. C.

LEGISLATIVE ASSEMBLY

Private Bills

51. All application for Private Bills, properly the subject of legislation by the Legislature of Québec within the purview of "The British North America Act 1867," whether for the erection of a Bridge; the making of a Railway, Tramway, Turnpike Road, Telegraph or Telephone Line; the construction of improvement of a Harbor, Canal, Lock, Dam, Slide, or other like work; the granting of a right of Ferry; the incorporation of any particular Trade or Calling, or of any Joint Stock Company; the incorporation of a City, Town, Village or other Municipality; the levying of any local Assessment; the division of any Municipality or any County for purposes other than that of the representation in the Legislature; the removal of the site of a County Town or of any local Offices, the re-survey of any Township, or of any Township Line or Concession; or for granting to any individual or individuals any exclusive or peculiar Rights or Privileges whatever, or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or which relate to any particular class of the community; or for making any Amendment of a like nature to any existing Act,—shall require a Notice clearly and distinctly specifying the nature and object of the application

2. Such Notice, except in the case of existing Corporation, shall be signed on behalf of the Applicants, and shall be published in the *Quebec Official Gazette*, in the english and french languages, and in one newspaper in the english, and in one newspaper in the french language, in the district affected; and in default of either of such newspaper in such district, then in a similar newspaper published in an adjoining district.

3. Such notice shall be continued, in each case, for a period of at least one month during the interval of time between the close of the next preceding Session and the consideration of the petition and copies of the newspaper containing the first and last insertion of such notice, shall be sent by the parties who inserted such Notice to the Clerk of the House, to be filed in the office of the Committee on Standing Orders.

52. In the case of an intended application for a Private Bill for the erection of a Toll-bridge, the person or persons intending to petition for such Bill, shall, in the notice prescribed by the preceding Rule, specify the Rates which they intend to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers for the passage of rafts and vessels, and also whether it is intended to erect a drawbridge or not, and the dimensions of the same.

57. When any Bill for confirming any Letters Patent or Agreement is introduced, a certified copy of such Letters Patent or Agreement must be attached to it.

"2. Bills for the incorporating of Cities or Towns, or of Joint Stock Companies, or of Railway Companies, [or of Insurance Companies], shall contain, in addition to the special and absolutely necessary clauses, only such provisions as may derogate from the provisions of the Revised Statutes respecting Town Corporations, [or from the "Cities and

ou à la loi des clauses générales des compagnies à fonds social, ou aux dispositions des Statuts refondus concernant les chemins de fer [ou à la loi des assurances de Québec], suivant la circonstance; mais ils doivent mentionner, dans chaque cas particulier, la clause du statut général à laquelle on veut déroger, et la remplacer par une clause nouvelle. La pétition devra alléguer les raisons particulières pour motiver l'introduction de ces changements.

3. Tous les bills autorisant la construction de chemins de fer, chemins à barrières, lignes de télégraphe ou de téléphone, devront mentionner les terminus, ainsi que l'indication de la route à suivre; les bills relatifs à la constitution en corporation des compagnies de pouvoir électrique ou hydraulique devront spécifier clairement les privilèges précieux à elles conférés, ainsi que les noms des localités où elles veulent opérer.

Les plans des routes de ces chemins de fer, chemins à barrière, lignes de télégraphe ou de téléphone, et la situation des ateliers des compagnies de pouvoir électrique et hydraulique devront être produits devant le comité auxquels ces bills seront soumis, et ce comité ne pourra procéder avant leur production.

4. Les bills pour amender des statuts en vigueur doivent contenir les clauses nouvelles que l'on veut substituer aux anciennes, et les amendements doivent être énoncés entre crochets.

5. Tout bill à l'effet d'autoriser l'admission à l'exercice de la profession d'avocat, de notaire, de médecin, d'arpenteur, d'architecte, d'ingénieur civil, de chimiste ou de dentiste doit contenir, au préalable, une déclaration portant que ce bill a été approuvé par le bureau ou conseil de la profession dans laquelle le requérant désire entrer. Et le comité des bills privés ne devra procéder à l'examen tel bill qu'après production d'une copie authentique de l'approbation de l'autorité compétente.

Une copie certifiée de la résolution du bureau ou conseil d'administration, approuvant tel bill, devra être adressée au greffier, en même temps que la copie du bill pour être soumise au comité des bills privés.

"5a. Les exemplaires des bills privés, déposés entre les mains du greffier, seront transmis sans délai au bureau des officiers spéciaux en loi pour examen; et aucun tel bill ne pourra être considéré par le comité des bills privés avant la production d'un rapport d'un de ces officiers constatant que le projet a été trouvé conforme aux Règles de la Chambre indiquant en quel il déroge aux lois générales.

6. Les auteurs d'un bill qui ne l'auront pas rédigé conformément à la présente règle devront le recommencer et le faire imprimer de nouveau, à leurs frais.

58. Toute personne qui demande à présenter un bill privé lui conférant un privilège ou profit exclusif, ou un avantage personnel ou collectif, ou demandant quelque amendement à un statut en vigueur, doit déposer entre les mains du greffier, quinze jours avant l'ouverture de la session, un exemplaire de ce bill en français ou en anglais, et remettre en même temps au comptable de la chambre une somme suffisante pour payer l'impression de cinquante exemplaires en français et de trois cent cinquante exemplaires en anglais, de plus \$2 par page d'impression pour la traduction et cinquante centimes par page pour la correction et la révision des épreuves. La traduction doit être faite par les officiers de la Chambre, et l'impression par l'entrepreneur des impressions.

"2. Le pétitionnaire doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de deux cents piastres, outre le prix d'impression du bill dans le volume des Statuts, et déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité auquel le bill est renvoyé.

Ces paiements doivent être faits immédiatement après la deuxième lecture du bill et avant que le comité le prenne en considération.

"Towns' Act, 1903,"] or from the "Joint Stock Companies' General Clauses Act," or from the provisions of the Revised Statutes respecting Railway, [or the Quebec Insurance Act], as the case may be, but she specify in each special instance the Clause of the General Act which is sought to be departed from and shall replace the same by a new Clause. Special grounds shall be set forth in the Petition for the introduction of such provisions.

3. All Bills authorizing the building of any railway turnpike road, telegraph or telephone lines, shall mention the terminal points, with a general indication of the route to be taken, and those incorporating Electric and Water Power Companies, shall clearly specify the particular privilege conferred, with the names of the places in which they are to be exercised.

Plans showing the routes of such Railways turnpike roads, Telegraph or Telephone lines, and the positions of the works of any Companies shall be produced before the Committee to which such Bills are referred, and until so produced, the said Committee shall not proceed thereon.

4. Bills for amending existing Acts shall be framed so as to replace Clauses sought to be amended by new Clauses, indicating the Amendments between brackets.

5. Every Bill to authorize admission to the practice of the profession of advocate, notary, physician, surveyor, architect, civil engineer, chemist or dentist shall contain a statement in the preamble that such Bill has been approved by the Board or Council of the profession which the petitioner desires to enter. And the Private Bills Committee shall not proceed with any such Bill until an authentic copy of the formal resolution of the Board or Council, approving of such application be produced before the Committee.

A certified copy of the resolution of the board or council of management, approving such bill, shall be sent to the clerk at the same time that the copy of the bill in order that it may be submitted to the Private Bills Committee.

"5a. All copies of Private Bills deposited to the hands of the Clerk, shall be sent without delay to the Special Law Officers for examination, and no such Bill shall be submitted to the Committee on Private Bills before the production of a report from one of such officers certifying that such Bill has been found to be in conformity with the rules of this House, and indicating in what manner it derogates from the general laws.

6. Bills which are not framed in accordance with this Rule shall be re-cast by the promoters and reprinted at their expenses.

58. Any person seeking to obtain any Private Bill, giving any exclusive privilege or profit, of corporate advantage, or for any amendment of any existing Act, shall deposit with the Clerk of the House, fifteen days before the opening of the Session a copy of such Bill in the English or French language, and shall, at the same time, deposit with the Accountant of the House a sum sufficient to pay for printing 250 copies in English and 500 copies in French, at also \$2.00 per page of printed matter for the translation and fifty cents per page for correcting and revising the printing. The translation shall be made by the officers of the House and the printing shall be done by the Contractor.

"2. The applicant shall pay to the accountant of the House a sum of two hundred dollars and furthermore the cost of printing the Bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee to which such Bill is referred.

Such payments shall be made immediately after the second reading and before the consideration of the Bill by such Committee.

" 3. Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier, au moins quinze jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers cinq jours de la session, la somme à être payée au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone ou d'éclairage, ou d'octroyer une charte à une compagnie à fonds social ou d'amender telle charte, ou d'amender une charte de cité ou de ville, et de trois cents piastres dans les autres cas."

" 3a. Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier, au moins trois semaines avant l'ouverture de la session, lorsqu'il s'agit d'octroyer ou de refondre une charte de cité ou de ville, le bill ne sera pas examiné par les officiers spéciaux en loi, ni imprimé et ne pourra être considéré par la Chambre ou aucun de ses comités."

1025 L. G. DESJARDINS,
Greffier de l'Assemblée Législative.

" 3. If a copy of the Bill have not been deposited in the hands of the Clerk, at least fifteen days before the opening of the session, and if the petition have not been presented within the first five days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars, if it relate to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, or if it incorporate a joint stock company or amend such act of incorporation or to amend the charter of a city or town, and of three hundred dollars in all other cases."

" 3a. If a copy of the Bill have not been deposited in the hands of the Clerk, at least three weeks before the opening of the session, if it relate to the incorporation of any city or town or to the consolidation of any such act or incorporation, such Bill shall not be examined by the Special Law Officers or printed nor shall it be taken into consideration by the House or any of its Committees."

1026 L. G. DESJARDINS,
Clerk of the Legislative Assembly

Avis Divers

Le 15e jour de juin 1911, à Montréal, la " Dominion Express Company " vendra des effets non réclamés qui sont en mains dans les divisions Est et Atlantique, depuis avant le 1er juin 1910.

Voir la liste imprimée pour plus d'informations.
W. S. STOUT,
1767 Président et gérant général.

DANS LA COUR DE L'ECHIQUIER DU
CANADA.

AVIS.

Une séance générale de la Cour de l'Echiquier du Canada, pour l'instruction des causes, etc., aura lieu aux temps et endroits suivants, pourvu que quelque cause ou affaire soit entrée pour instruction et inscrite pour audition, au bureau du registraire de la cour à Ottawa, au moins dix jours avant le jour fixé pour telle séance; et si aucune cause ou affaire est ainsi entrée ou inscrite pour aucune de telle séance, alors la dite séance n'aura pas lieu, à savoir :

Au palais de justice, dans la cité de Québec, P. Q., commençant mardi, le 30e jour de mai 1911, A. D., à 11 heures A. M.

Daté à Ottawa, ce 11e jour d'avril A. D. 1911.

Par ordre,
L. A. AUDETTE,
1677.2 Régistraire.

Le 28e jour d'avril 1911, à Montréal, Qué., " The Canadian, American and National Express Companies ", vendront les effets non réclamés en leur possession depuis avant le 1er avril 1910, dans leurs divisions respectives, comme suit : Canadian Express Co., Division Centrale et Est; American Express & Co., Division de Québec et Ontario; Nationale Express Co., Division de Québec.

Pour plus de détails, voir la liste imprimée.

J. BRYCE, vice-président et gérant, Canadian Express Company.

H. S. JULIER, vice-président et gérant-général, American Express Company.

T. N. SMITH, gérant-général, National Express Company. 1425.4

Cour supérieure. — Québec. — No 818. — Dame Alma Gignac, épouse de Pierre Bélanger, de Québec, boucher, a, ce jour, intenté une action en séparation de biens contre son dit époux. — Québec, ce 22 mars 1911. — MORAUD & SAVARD, Procureurs de la demanderesse. 1383.5

Miscellaneous Notices

On the 15th day of June, 1911, at Montreal, the " Dominion Express Company " will sell unclaimed shipments which have been on hand in the Eastern and Atlantic divisions, since previous to 1st June, 1910.

See printed list for further particulars.
W. S. STOUT,
1768 President and general manager.

IN THE EXCHEQUER COURT OF CANADA.

NOTICE.

A general sitting of " The Exchequer Court of Canada ", for the trial of cases, etc., will be holden at the following time and place, provided that some case or matter is entered for trial or set down for hearing at the office of the registrar of the court at Ottawa, at least ten days before the day appointed for such sitting; and if no case or matter is so entered or set down for such sitting, then the same shall not be holden, viz :

At the court house, in the city of Quebec, P. Q., commencing on Tuesday, the 30th day of May A. D. 1911, at 11 a. m.

Dated at Ottawa, this 11th day of April, A. D. 1911.

By order,
L. A. AUDETTE,
1678 Registrar.

On April 28th, 1911, at Montreal, Que., " The Canadian, American and National Express Companies ", will sell unclaimed shipments which have been on hand since previous to April 1st, 1910, in their respective divisions, as follows : Canadian Express Co., Central and Eastern Division; American Express Co., Quebec and Ontario Division; National Express Co., Quebec Division.

J. BRYCE, vice-president and manager, Canadian Express Company.

H. S. JULIER, vice-president and general manager, American Express Company.

T. N. SMITH, general manager, National Express Company. 1426

Superior court. — Québec. — No. 818. — Dame Alma Gignac, wife of Pierre Bélanger, of Québec, butcher, has, this day, instituted an action in separation as to property against her said husband. — Québec, 22nd March, 1911. — MORAUD & SAVARD, Attorneys for plaintiff. 1384

Province de Québec, }
District de Saint-Hyacinthe. } *Cour Supérieure.*
No 33.

Dame Victoria Deslauriers, de la paroisse de Saint-Liboire, district de Saint-Hyacinthe, épouse commune en biens de Jacob Croteau, hôtelier, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice, a intenté, ce jour, une action en séparation de biens contre son dit époux.

V. ERNEST FONTAINE,
Avocat de la demanderesse.
Saint-Hyacinthe, 21 mars 1911. 1359.5

Province de Québec, }
District de Québec. }
No. 414.

Dame Marie Malvina Labrecque, de Québec, épouse commune en biens de Selim Faucher, couvreur, du même lieu, Demanderesse ;

vs

Le dit Selim Faucher, Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée cette cause, le 14 mars 1911.

BELLEAU, BELLEAU & BELLEAU,
Procureurs de la demanderesse.
Québec, 21 mars 1911. 1339.5

Province de Québec, } *Cour Supérieure.*
District de Montmagny. } No 266.

Alvine Franceur, de Saint-Roch des Aulnaies, Demanderesse ; vs Albert Franceur, menuisier, du même lieu, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été intentée, le 3 mars, contre le défendeur.

AIMÉ M. DÉCHÈNE,
Procureur de la demanderesse.
Montmagny, 21 mars 1911. 1349.5

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No 2640.

Dame Amanda Gagnon, épouse commune en biens de Ephraïm Imbault dit Mantha, contracteur, de la ville Saint-Laurent, dans le district de Montréal, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs

Le dit Ephraïm Imbault dit Mantha, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le vingtième jour de mars mil neuf cent onze.

BASTIEN, BERGERON,
COUSINEAU & JASMIN,
Procureurs de la demanderesse.
Montréal, 21 mars 1911. 1369.5

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No 1505.

Dame Albina Girard, de Montréal, épouse commune en biens de Joseph Delphus Viau, contracteur, du même lieu, et dûment autorisée à ester en justice, a intenté, ce jour, une action en séparation de biens contre son dit époux.

BEAUDRY & BEAUDRY,
Avocats de la demanderesse.
Montréal, 17 mars 1911. 1341.5

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No 4135.

Dame Leah Berzensky, épouse commune en biens de David Miller, marchand, des cité et district de Montréal, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse ;

vs

Le dit David Miller, Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, contre le défendeur.

JACOBS, HALL & COUTURE,
Procureurs de la demanderesse.
Montréal, 28 mars 1911. 1469.4

Province of Quebec. }
District of Saint Hyacinth. } *Superior Court.*
No. 33.

Dame Victoria Deslauriers, of the parish of Saint Liboire, district of Saint Hyacinth, wife common as to property of Jacob Croteau, hotelkeeper, of the same place, duly authorized "à ester en justice", has, this day, instituted an action for separation as to property against her said husband.

V. ERNEST FONTAINE,
Attorney for plaintiff.
Saint-Hyacinth, 21st March, 1911. 1360

Province of Quebec, }
District of Quebec. }
No. 414.

Dame Marie Malvina Labrecque, of the city of Quebec, wife common as to property of Selim Faucher, roofer, of the same place, Plaintiff ;

vs

The said Selim Faucher, Defendant.
An action for separation as to property has been instituted in this cause, on the 14th of March, 1911.

BELLEAU, BELLEAU & BELLEAU,
Attorneys for plaintiff.
Quebec, 21st March, 1911. 1440

Province of Quebec, } *Superior Court.*
District of Montmagny. } No. 266.

Alvine Franceur, of Saint Roch des Aulnaies, Plaintiff ; vs Albert Franceur, joiner, of the same place, Defendant.

An action for separation as to property been instituted, on the 3rd March, against the defendant.

AIMÉ M. DÉCHÈNE,
Attorney for the plaintiff.
Montmagny, 21st March, 1911. 1350

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 2640.

Dame Amanda Gagnon, wife common as to property of Ephraïm Imbault dit Mantha, contractor, of the town of Saint Laurent, in the district of Montreal, duly authorized "à ester en justice", Plaintiff ;

vs

The said Ephraïm Imbault dit Mantha, Defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause, on the twentieth day of March, 1911.

BASTIEN, BERGERON,
COUSINEAU & JASMIN,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 21st March, 1911. 1370

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 1505.

Dame Albina Girard, of Montreal, wife common as to property of Joseph Delphus Viau, contractor, of the same place, and duly authorized à ester en justice, has, this day, instituted an action for separation as to property against her said husband.

BEAUDRY & BEAUDRY,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 17th March, 1911. 1342

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 4135.

Dame Leah Berzensky, wife common as to property of David Miller, merchant, of the city and district of Montreal, duly authorized à ester en justice, Plaintiff ;

vs

The said David Miller, Defendant.
An action for separation as to property has, this day, been instituted against the defendant.

JACOBS, HALL & COUTURE,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 28th March, 1911. 1470

Saint-Hyacinthe, No 44, Cour Supérieure.—
Dame Uranie Paquette, de la ville de Marieville,
district de Saint-Hyacinthe, a intenté, ce jour, une
action en séparation de biens contre son mari, J.
Hormidas Lussier, journalier, du même lieu.—
Saint-Hyacinthe, 7 avril 1911.

J. EMILE OSTIGUY,
1673.2 Procureur de la demanderesse.

Canada, }
Province de Québec, } *Cour Supérieure.*
District de Beauce. }

No 296.

Dame Fedora Poirier, épouse commune en biens de
Louis Fournier, cidevant de la paroisse de Saint-
Hilaire de Dorset, maintenant de Saint Samuel,
dans les comté et district de Beauce, dûment
autorisée à ester en justice, Demanderesse ;
vs.

Le dit Louis Fournier, Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée
en cette cause, le 26ième jour de juillet 1910.

ARTHUR FORTIN,
Procureur de la demanderesse,
Saint Evariste Station, Beauce.
Saint Joseph, Beauce, 11 avril 1911. 1711.2

Province de Québec, }
District de Trois-Rivières. } *Cour Supérieure.*
No. 520.

Dame Marie Gignac, épouse de Louis Lavoie, pho-
tographie, de La Tuque, district des Trois-Ri-
vières, dûment autorisée à ester en justice,
Demanderesse ;

vs

Le dit Louis Lavoie, Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée
en cette cause, le 11 avril 1911.

MARCHAND & ROUILLARD,
Procureurs de la demanderesse.
Trois-Rivières, 11 avril 1911. 1727.2

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No. 3503.

Dame Dalvina Remillard, Demanderesse ; vs
Edouard Fortier Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée
ce jour

TRIHEY, BERCOVITCH & KEARNEY,
Procureurs de la demanderesse.
Montréal, 4 avril 1911. 1627.2

Province de Québec, }
District de Joliette. } *Cour Supérieure.*
No 4999.

Dame Victoire Longpré, de Saint-Paul l'Ermite,
épouse commune en biens de Avila Dupuis, du
même lieu, journalier, Demanderesse ;

vs

Le dit Avila Dupuis, Défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée
contre le dit défendeur, le 23e jour de mars 1911.

GAUTHIER & BEAUREGARD,
Procureurs de la demanderesse.
Montréal, 23 mars 1911. 1637.2

Province de Québec, }
District de Beauce. } *Cour Supérieure.*

Dame Joséphine Blais, épouse commune en biens
de Gervais Lachance, de la paroisse de Saint-Eva-
riste, des comté et district de Beauce, dûment au-
torisée à ester en justice, Demanderesse ; vs le dit
Gervais Lachance, Défendeur. Une action en sépa-
ration de biens a été instituée en cette cause, le 7e
jour d'avril 1911.

ARTHUR FORTIN,
Procureur de la demanderesse.
Saint-Joseph, Beauce, 7 avril 1911. 1639.2

Saint-Hyacinthe, No. 44, Superior Court.—
Dame Uranie Paquette, of Marieville, district of Saint
Hyacinthe, has instituted, this day, an action for
separation as to property against her husband, J.
Hormidas Lussier, laborer, of the same place.—
Saint Hyacinthe, 7th April, 1911.

J. EMILE OSTIGUY,
1674 Attorney for plaintiff.

Canada, }
Province of Quebec, } *Superior Court.*
District of Beauce. }

No. 296.

Dame Fedora Poirier, wife common as to property
of Louis Fournier, heretofore of the parish of
Saint Hilaire of Dorset, and now of Saint Samuel
in the county and district of Beauce, duly autho-
rized to ester en justice, Plaintiff ;
vs

The said Louis Fournier, Defendant.
An action for separation as to property has been
instituted in this cause, on the 26th day of July,
1910.

ARTHUR FORTIN,
Attorney for plaintiff,
Saint Evariste Station, Beauce.
Saint Joseph, Beauce, 11th April, 1911. 1712

Province of Quebec, }
District of Three Rivers. } *Superior Court*
No. 520.

Dame Marie Gignac, wife of Louis Lavoie, photo-
graphist, of La Tuque, district of Three Rivers,
duly authorized "à ester en justice", Plaintiff ;

vs

The said Louis Lavoie, Defendant.
An action for separation as to property has been
instituted in this case, this 11th April, 1911.

MARCHAND & ROUILLARD,
Attorneys for plaintiff.
Three Rivers, 11th April, 1911. 1728

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 3503.

Dame Dalvina Remillard, Plaintiff ; vs Edouard
Fortier, Defendant.
An action for separation as to property has, this
day, been instituted.

TRIHEY, BERCOVITCH & KEARNEY,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 4th April, 1911. 1628

Province of Quebec, }
District of Joliette. } *Superior Court.*
No. 4999.

Dame Victoire Longpré, of Saint Paul l'Ermite,
wife common as to property of Avila Dupuis, of
the same place, laborer, Plaintiff ;

vs

The said Avila Dupuis, Defendant.
An action for separation as to property has been
instituted against the said defendant, on the 23rd
day of March, 1911.

GAUTHIER & BEAUREGARD,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 23rd March, 1911. 1638

Province of Quebec, }
District of Beauce. } *Superior Court.*

Dame Joséphine Blais, wife common as to pro-
perty of Gervais Lachance, of the parish of Saint
Evariste, in the county and district of Beauce, duly
authorized "à ester en justice", Plaintiff ; vs The
said Gervais Lachance, Defendant. An action for
separation as to property has been instituted in
this cause, on the 7th day of April, 1911.

ARTHUR FORTIN,
Attorney for plaintiff.
Saint-Joseph, Beauce, 7th April, 1911. 1640

Province de Québec, }
District de Montréal, } *Cour Supérieure*
No 3818.

Dame Katie Deegan, de la cité et du district de Montréal, épouse commune en biens de Thomas J. Duggan, agent, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice, Demanderesse; vs Thomas J. Duggan, agent, du même lieu, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, contre le défendeur.

JOSEPH ARCHAMBAULT,
Procureur de la demanderesse.
Montréal, 25 mars 1911. 1641.2

Cour Supérieure.—Montréal.
No. 1693.

Dame Antonia Dupil, épouse de Wilfrid Laporte, commerçant, tous deux des cité et district de Montréal, a, ce jour, intenté une action en séparation de biens à son dit époux.

MONTY & DURANLEAU,
Avocats de la demanderesse.

1543.3

Province de Québec, }
District d'Arthabaska } *Cour Supérieure.*
No 87.

Dame Clairina Laplante, épouse commune en biens de Ernest Fleurant, boulanger, de la ville de Drummondville, dans le district d'Arthabaska, dûment autorisée à ester en justice,

Demanderesse.

vs

Le dit Ernest Fleurant, Défendeur.

Une action en séparation de bien a été instituée en cette cause, le 23e jour de mars 1911.

GARCEAU & MARIER,
Avocats de la demanderesse.
Arthabaska, 24 mars 1911. 1575-3

Province de Québec, }
District de Trois-Rivières, } *Cour Supérieure.*
No. 505.

Dame Délina Frigon, épouse de Joseph H. Richard, ex-marchand, de Saint-Timothée, dûment autorisée à ester en justice,

Demanderesse;

vs

Le dit Joseph H. Richard, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause, le premier jour d'avril 1911.

LUDGER CATELLIER,
Procureur de la demanderesse.
Trois-Rivières, 1er avril 1911. 1583-3

Province de Québec, }
District de Montréal, } *Cour Supérieure.*
No 4045.

Dame Malvina Marsan dit Lapierre, épouse commune en biens de Narcisse Breton, plombier, des cité et district de Montréal, a, ce jour, intenté une action en séparation de biens contre son dit époux.

MARTINEAU & JODOIN,
Procureurs de la demanderesse.
Montréal, 28 mars 1911. 1437.4

Requête

Avis est par les présentes donné que la "Dominion Gold Fields of Canada", corps politique et incorporé, ayant sa principale place d'affaires au No 107, de la rue Saint-Jacques, à Montréal, district de Montréal, a présenté une requête à la Commission des Services d'Utilité Publique de Québec, demandant le droit d'utiliser les eaux qui s'écoulent du Lac Fortin, situé partie dans les premier,

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 3818.

Dame Katie Deegan, of the city and district of Montreal, wife separated as to property of Thomas J. Duggan, agent, of the same place, duly authorized "à ester en justice", Plaintiff; vs Thomas J. Duggan, agent, of the same place, Defendant.

An action for separation as to property has been, this day, instituted in this case.

JOSEPH ARCHAMBAULT,
Attorney for the plaintiff.
Montreal, 25th March, 1911. 1642

Superior Court—Montreal
No. 1693.

Dame Antonia Dupil, wife of Wilfrid Laporte, trader, both of the city of Montreal, has instituted, this day, an action for separation as to property against her husband.

MONTY & DURANLEAU,
Attorneys for plaintiff.

1544

Province of Quebec, }
District of Arthabaska. } *Superior Court.*
No. 87.

Dame Clairina Laplante, wife common as to property of Ernest Fleurant, baker, of the town of Drummondville, in the district of Arthabaska, duly authorized to ester en justice,

Plaintiff;

vs

The said Ernest Fleurant, Defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause, on the 23rd day of March, 1911.

GARCEAU & MARIER,
Attorneys for plaintiff.
Arthabaska, 24th March, 1911. 1576

Province of Quebec, }
District of Three Rivers. } *Superior Court.*
No. 505.

Dame Délina Frigon, of Saint Timothée, district of Three Rivers, wife of Joseph H. Richard, ex-merchant, of Saint Timothée, duly authorized to ester en justice,

Plaintiff;

vs

The said Joseph H. Richard, Defendant.

An action for separation as to property has been taken in this instance on the first of April, 1911.

LUDGER CATELLIER,
Attorney for plaintiff.
Three Rivers, 1st April, 1911. 1584

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No 4045.

Dame Malvina Marsan dit Lapierre, wife common as to property of Narcisse Breton, plumber, of the city and district of Montreal, has, this day, instituted an action for separation as to property against her said husband.

MARTINEAU & JODOIN,
Attorneys for plaintiff.
Montreal, 28th March, 1911. 1438

Petition

Notice is hereby given that the "Dominion Gold Fields of Canada", a body politic and corporate, having its chief place of business at No. 107, Saint James street, Montreal, district of Montreal, has presented a petition to the Quebec Public Utilities' Commission, praying for the right to make use of the waters flowing from Lake Fortin, situate partly in the first, second and third ranges of the township

deuxième et troisième rangs du canton Tring, dans le comté de Beauce, province de Québec. Cette demande est faite en vertu de l'article 2160 des statuts refondus de Québec, 1909, tel qu'amendé par le statut 1 George V, (2^e session) 1911, chapitre 24.

L'utilisation de ces eaux se fera au moyen d'un canal dérivatif actuellement construit, se raccordant à la chaussée et empièlements, aussi construits à la décharge du Lac Fortin.

Avis de plus est par les présentes donné, qu'à la dernière assemblée de la Commission des Services d'Utilité Publique de Québec, une résolution a été adoptée fixant le 25^e jour d'avril courant, pour l'audition de la dite requête, à 10 heures et 30 a. m., au palais de justice à Québec.

MERCIER & BEIQUE,
Procureurs des requérants.

Montréal, 11 avril 1911.

1679.2

Tring, in the county of Beauce, province of Quebec. The said petition is made in virtue of article 2160 of the revised statutes of Quebec, 1909, as amended by the statute 1 George V, (2nd session), 1911, chap. 24.

The utilization of the said waters shall be made by means of a derivative canal actually constructed, connecting with the dike and sluices also constructed at the discharge of Lake Fortin.

Notice moreover is hereby given that, at the last meeting of the Quebec Public Utilities Commission, a resolution was passed fixing the 25th day of April instant, for the hearing of the said petition, at half past ten o'clock in the forenoon, at the Quebec court house.

MERCIER & BEIQUE,
Attorneys for petitioners.

Montreal, 11th April, 1911.

1680

Avis de Faillites

Province de Québec, }
District de Québec. } *Cour Supérieure.*
J. A. Roy, } Requérent cession ;

vs

J. F. Bourbonnais, Débiteur cédant.

Avis est par le présent donné que le dit débiteur a fait cession de ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, au bureau du protonotaire de la cour supérieure pour le district de Québec.

R. O. GILBERT,
Gardien provisoire.

72 $\frac{1}{2}$, rue Saint-Pierre, Québec.
Québec, 15 avril 1911, 1755

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No. 234.

Dans l'affaire de "The West End Carpet Cleaning & Rug Works", J. T. Murray, propriétaire, Failli.

Avis est par le présent donné qu'un premier et dernier bordereau de dividendes a été préparé dans cette affaire et sera sujet à objection dans mon bureau jusqu'au 8^e jour de mai 1911.

H. E. MIDGLEY,
Curateur.
Montréal, 19 avril 1911. 1773

Province de Québec, }
District d'Ottawa. } *Cour Supérieure.*
In re Corbeil & Charlebois, marchands, de Hull, P. Q. Insolubles.

Avis est donné par les présentes que, le 18^e jour d'avril 1911, par ordonnance de la cour, j'ai été nommé curateur aux biens de la dite faillite.

Les réclamations assermentées doivent être produites à mon bureau sous un mois de cette date.

VINCENT LAMARRE,
Curateur.

Bureau : 408, Edifice "Power".
Montréal, 19 avril 1911. 1779

Cour Supérieure.—Rimouski.

In re Joseph Thibault, de Saint-Moïse, Failli.

Avis est donné que, le 15 avril 1911, par une ordonnance de la cour, j'ai été nommé curateur aux biens du dit failli.

Les réclamations assermentées doivent être produites entre mes mains dans les trente jours du présent avis.

L. DE G. BELZILE, N. P.,
Curateur.
1775

Bankrupt Notices

Province of Quebec, }
District of Québec. } *Superior Court.*
J. A. Roy, } Petitioner for assignment ;

vs

J. F. Bourbonnais, Insolvent debtor.

Notice is hereby given that the said debtor has made an abandonment of his property for the benefit of his creditors, at the office of the prothonotary of the superior court for the district of Québec.

R. O. GILBERT,
Provisional guardian.

72 $\frac{1}{2}$, Saint Peter street, Québec.
Québec, 15th April, 1911. 1756

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court*
No. 234.

In the matter of "The West End Carpet Cleaning & Rug Works", J. T. Murray, proprietor, Insolvent.

Notice is hereby given that a first and final dividend sheet has been prepared in this matter, open to objection at my office until 8th May, 1911.

H. E. MIDGLEY,
Curator.
Montreal, 19th April, 1911. 1774

Province of Quebec, }
District of Ottawa. } *Superior Court*
In re Corbeil & Charlebois, merchants, of Hull, P. Q., Insolvents.

Notice is hereby given that, on the 18th day of April, 1911, by order of the court, I have been appointed curator to this estate.

Sworn claims must be filed at my office within one month from this date.

VINCENT LAMARRE,
Curator.

Office : 408, "Power" Building.
Montreal, 19th April, 1911. 1780

Superior Court.—Rimouski.

In re Joseph Thibault, of Saint Moïse, Insolvent.

Notice is given that, on the 15th day of April, 1911, by an order of the court, I have been appointed curator to the estate of the said insolvent.

Sworn claims should be filed in my hands within thirty days from this notice.

L. DE G. BELZILE, N. P.,
Curator.
1776

Re M. J. Lavigne & Cie., épiciers, Hull,

Insolventes.

Avis est par le présent donné que j'ai été nommé curateur en cette affaire.

Les réclamations assermentées devront m'être transmises dans les 30 jours.

J. E. COUTURE,
Curateur.

200, Main street, Hull, Qué.
Hull, Qué., 15 avril 1911.

1777

Province de Québec, }
District de Montréal, } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de S. Graham, Securities Selling Co.,
Montréal, Failli.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 9 mai 1911, après lequel jour le dividende sera payable à mon bureau.

NAPOLÉON ST. AMOUR,
Curateur.

11, Place d'Armes, Montréal.
Montréal, 22 avril 1911.

1789

Province de Québec, }
District de Montréal, } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de F. X. Lacroix, marchand-tailleur,
Montréal, Failli.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 9 mai 1911, après lequel jour le dividende sera payable à mon bureau.

NAPOLÉON ST. AMOUR,
Curateur.

11, Place d'Armes, Montréal.
Montréal, 22 avril 1911.

1791

Licitations

Province de Québec, }
District de Montréal, } *Cour Supérieure.*
Nos. 1261, 2350, 694 et 3242.

LICITATION.

Avis public est par le présent donné que, par et en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Montréal, dans le district de Montréal, le premier avril mil neuf cent onze, dans les causes suivantes, lesquelles ont été dûment réunies pour les fins de la licitation, savoir : 1° une cause portant le numéro 1261 des dossiers de la dite cour, dans laquelle Charles La Mothe, des cité et district de Montréal, employé civil, est Demandeur, et Jules Maurice La Mothe, Dame Amanda Malhiot, veuve de Guillaume alias William La Mothe, en son vivant des cité et district de Saint-Hyacinthe, demoiselle Marie de Beaujeu, demoiselle Gertrude de Beaujeu, dame Adèle de Beaujeu, épouse séparée de biens de James William Domville, et le dit James William Domville, aux présentes pour autoriser son épouse, Jules d'Estimauville Clément, tous sept des cité et district de Montréal, dame Emma Clément, des cité et district de Montréal, épouse séparée de biens de Daniel Fraser, de Dolorès, district de Chihuahua, Mexique, et le dit Daniel Fraser, aux présentes pour autoriser son épouse, Georges La Mothe et demoiselle Emma La Mothe, tous deux des cité et district de Québec, dame Sophie Malhiot, veuve de François Marquis, en son vivant de Montréal, dame Louise Malhiot, veuve de Athanase Branchaud, en son vivant de Montréal, dame Léonise Harmélia Simoneau, veuve de Louis Adolphe Armand Tellier, en son vivant de Montréal, tous trois des cité et district de Montréal, cette dernière tant personnellement que comme tutrice dûment nommée à ses six enfants mineurs issus de son mariage avec le dit Louis Adolphe Armand Tellier, et Jules Laframboise, des cité et district de

Re M. J. Lavigne & Co., grocers, Hull,

Insolvents.

Notice is hereby given that I have been appointed curator to that insolvent estate.

Sworn claims must be sent to me within thirty days.

J. E. COUTURE,
Curator.

200, Main street, Hull, Que.
Hull, Que., 15th April, 1911.

1778

Province of Quebec, }
District of Montreal, } *Superior Court*

In the matter of S. Graham, Securities Selling Co.,
Montreal, Insolvents.

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, which will be open to objection until the 9th May, 1911, after which date the dividend will be payable at my office.

NAPOLÉON ST. AMOUR,
Curator.

11, Place d'Armes, Montreal.
Montreal, 22nd April, 1911.

1790

Province of Quebec, }
District of Montreal, } *Superior Court.*

In the matter of F. X. Lacroix, merchant tailor,
Montreal, Insolvent.

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, which will be open to objection until the 9th of May, 1911, after which date the dividend will be payable at my office.

NAPOLÉON ST. AMOUR,
Curator.

11, Place d'Armes, Montreal.
Montreal, 22nd April, 1911.

1792

Licitations

Province of Quebec, }
District of Montreal, } *Superior Court.*
o. 1261, 2350, 694 and 3242.

LICITATION

Public notice is hereby given that, in pursuance of a judgment of the superior court, sitting at Montreal, in the district of Montreal, on the first of April, 1911, in the following cases which have been duly united for the purpose of the licitation, to wit : 1. A case bearing number 1261 of the records of the said court, in which Charles La Mothe, of the city and district of Montreal, civil servant, is Plaintiff, and Jules Maurice La Mothe, Dame Amanda Malhiot, widow of Guillaume alias William La Mothe, in his lifetime of the city and district of Saint Hyacinth, Miss Marie de Beaujeu, Miss Gertrude de Beaujeu, Dame Adèle de Beaujeu, wife separate as to property of James William Domville, and the said James William Domville, to these presents for the purpose of authorizing his wife, Jules d'Estimauville Clément, the above seven of the city and district of Montreal, Dame Emma Clément, of the city and district of Montreal, wife separate as to property of Daniel Fraser, of Dolorès, district of Chihuahua, Mexico, and the said Daniel Fraser, to these presents to authorize his wife, Georges La Mothe and Miss Emma La Mothe, both of the city and district of Quebec, Dame Sophie Malhiot, widow of François Marquis, in his lifetime of Montreal, Dame Louise Malhiot, widow of Athanase Branchaud, in his lifetime of Montreal, Dame Léonise Harmélia Simoneau, widow of Louis Adolphe Armand Tellier, in his lifetime of Montreal, all three of the city and district of Montreal, the latter one both personally and tutrix duly appointed to her six minor children issue of her marriage with the said Louis Adolphe Armand Tellier, and Jules Laframboise, of the city

Saint-Hyacinthe, en qualité d'exécuteur testamentaire du testament de feu Henri Pierre La Mothe, en son vivant de Saint-Hyacinthe susdit, sont Défendeurs, et le dit Jules Laframboise, en ses qualités de curateur à la substitution créée par le testament du dit Henri Pierre La Mothe et à la substitution créée par le testament du dit Guillaume *alias* William La Mothe, est mis-en-cause ; 2° une cause portant le numéro 2350 des dossiers de la dite cour, dans laquelle Dame Louise Malhiot, des cité et district de Montréal, veuve de Athanase Branchaud, en son vivant du même lieu, avocat et conseil du roi, est demanderesse, et Dame Sophie Malhiot, des cité et district de Montréal, veuve de François Marquis, en son vivant du même lieu, et Dame Léonise Harmélia Simoneau, des cité et district de Montréal, veuve de Louis Adolphe Armand Tellier, en son vivant du même lieu, tant personnellement que comme tutrice à ses six enfants mineurs issus de son mariage avec le dit Louis Adolphe Armand Tellier, sont défenderesses ; 3° une cause portant le numéro 694 des dossiers de la dite cour, dans laquelle Jules Maurice La Mothe, des cité et district de Montréal, employé civil, est demandeur, et Georges La Mothe, et Demoiselle Emma La Mothe, tous deux des cité et district de Québec, Demoiselle Marie de Beaujeu, Demoiselle Gertrude de Beaujeu, Dame Adèle de Beaujeu, épouse séparée de biens de James William Domville, et le dit James William Domville, pour autoriser son épouse, et Jules d'Estimauville Clément, tous cinq des cités et district de Montréal, et Dame Emma Clément, de Montréal susdit, épouse séparée de biens de Daniel Fraser, de Dolorès, district de Chihuahua, Mexique, et le dit Daniel Fraser aux présentes pour autoriser son épouse, sont défendeurs ; 4, dans une cause portant le numéro 3242 des dossiers de la dite cour, dans laquelle Charles La Mothe, des cité et district de Montréal, employé civil, est Demandeur, et Dame Amanda Malhiote des cité et district de Montréal, veuve de Guillaume *alias* William La Mothe, en son vivant des cité et district de Saint-Hyacinthe, et Jules Laframboise, de Saint-Hyacinthe susdit, en qualité d'exécuteur testamentaire du testament de feu Henri Pierre La Mothe, en son vivant de Saint-Hyacinthe susdit, sont Défendeurs, et le dit Jules Laframboise, en qualités de curateur à la substitution créée par le testament du dit Henri Pierre La Mothe et à la substitution créée par le testament du dit Guillaume *alias* William La Mothe, est mis-en-cause ; le dit jugement ordonnant la licitation de certains immeubles portant les numéros quatre-vingt-sept (87), quatre-vingt-six (86), quatre-vingt-cinq (85), quatre-vingt-quatre (84) et quatre-vingt-trois (83), des plan et livre de renvoi officiels du quartier ouest, dans la cité de Montréal, formant l'angle sud-est des rues Notre-Dame et McGill, et mesurant environ cinq mille cinq cent quatre-vingts pieds, mesure anglaise en superficie — avec les bâtisses y érigées, lesquels seront mis à l'enchère et adjugés en bloc et comme un seul immeuble au plus offrant et dernier enchérisseur, à DIX heures ET DEMIE du matin, le ONZIEME jour de MAI prochain (1911), cour tenante, dans la chambre No 31, du palais de justice, de la cité de Montréal ; sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de la dite cour.

L'étendue des dits immeubles est donnée sans aucune garantie au cas où la mesure serait inférieure à celle ci-dessus mentionnée.

L'adjudicataire devra déposer immédiatement lors de l'adjudication, en argent ou par chèque accepté tiré sur une banque faisant affaires à Montréal, la somme de deux mille dollars (\$2,000), laquelle sera appliquée à compte du prix d'adjudication, et confiscée au profit des parties, à défaut par lui de remplir les conditions de la vente et notamment de payer la balance du prix d'adjudication.

and district of Saint-Hyacinth, in his quality of testamentary executor of the last will of the late Henri Pierre La Mothe, in his lifetime of Saint-Hyacinth aforesaid, are defendants, and the said Jules Laframboise, in his qualities of curator to the substitution created by the last will of the said late Henri Pierre La Mothe and to the substitution created by the will of the said Guillaume *alias* William La Mothe, is *mis-en-cause* ; 2° a case bearing number 2350 of the records of the said court, in which Dame Louise Malhiot, of the city and district of Montreal, widow of Athanase Branchaud, in his lifetime of the same place, advocate and King's counsel, is plaintiff, and Dame Sophie Malhiot, of the city and district of Montreal, widow of François Marquis, in his lifetime of the same place, and Dame Léonise Harmélia Simoneau, of the city and district of Montreal, widow of Louis Adolphe Armand Tellier, in his lifetime of the same place, both personally and as tutrix to her six minor children issue of her marriage with the said Louis Armand Tellier, are defendants ; 3° a case bearing number 694 of the records of the said court, in which Jules Maurice La Mothe, of the city and district of Montreal, civil servant, is plaintiff, and Georges La Mothe and Miss Emma La Mothe, both of the city and district of Quebec, Miss Marie de Beaujeu, Miss Gertrude de Beaujeu, Dame Adèle de Beaujeu, wife separate as to property of James William Domville, and the said James William Domville, for the purpose of authorizing his wife, and Jules d'Estimauville Clément, the latter five of the city and district of Montreal, and Dame Emma Clément, of Montreal aforesaid, wife separate as to property of Daniel Fraser, of Dolorès, district of Chihuahua, Mexico, and the said Daniel Fraser to these presents to authorize his wife, are defendants ; 4. a case bearing number 3242 of the records of the said court, in which Charles La Mothe, of the city and district of Montreal, civil servant, is plaintiff, and dame Amanda Malhiot, of the city and district of Montreal, widow of Guillaume *alias* William La Mothe, in his lifetime of the city and district of Saint Hyacinth, and Jules Laframboise, of Saint Hyacinth aforesaid, in his capacity of testamentary executor of the last will of Henri Pierre La Mothe, in his lifetime of the city and district of Saint Hyacinth, are defendants, and the said Jules Laframboise, in his qualities of curator to the substitution created by the last will of the said Henri Pierre La Mothe, and to the substitution created by the last will of the said Guillaume *alias* William La Mothe, is *mis-en-cause* ; the said judgment ordering the licitation of certain lots of land bearing numbers eighty seven (87), eighty six (86), eighty five (85), eighty four (84) and eighty three (83), of the official plan and book of reference of the west ward, in the city of Montreal, forming the south eastern corner of Notre Dame and McGill streets, and containing about five thousand five hundred and eighty feet, english measure in area — with the buildings thereon erected, which shall be put up to public auction and sold *en bloc* and as one property, to the last and highest bidder, at HALF PAST TEN o'clock a. m., on the ELEVENTH day of MAY next (1911), at the sitting of the superior court, in room No. 31, of the court house, in the city of Montreal ; subject to all the charges, clauses and conditions contained in the list of charges deposited in the office of the prothonotary of the said court.

The area of the said lots is given without any warranty in case the measurements should be inferior to the figure above stated.

The purchaser shall deposit immediately at the time of adjudication, in cash or by an accepted cheque drawn in a bank doing business at Montreal, the sum of two thousand dollars (\$2,000), which shall be applied on account of the price of adjudication and confiscated to the parties herein should the said purchaser fail to fulfil the conditions of the sale and namely to pay the balance of the price of adjudication.

Toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits par le présent avis, elles seront forcloses du droit de le faire.

DESSAULLES & GARNEAU,
Procureurs des demandeurs

Dessaules & Garneau,
Avocats des demandeurs.
Montréal, 5 avril 1911. 1585-2
[Première publication, 8 avril 1911.]

Province de Québec, }
District de Montréal. } Cour Supérieure.

LICITATION.

Avis est par le présent donné qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure, siégeant à Montréal, dans le district de Montréal, le 24^e jour de mars 1911, dans une cause portant le No 2557, des records de la dite cour, dans laquelle Edmond Gauthier, contre-maître, et Dame Alvina Thibault, épouse séparée de biens de Frédéric Pratte, et le dit Frédéric Pratte afin d'autoriser sa dite épouse aux fins des présentes, tous des cité et district de Montréal, sont Demandeurs; et Dame Virginie Millaire, veuve de feu Louis Quenneville, de la dite cité de Montréal, et Dame Rosianne Montpetit, épouse séparée de biens de Télésphore Millaire, toutes deux de la dite cité de Montréal, et le dernier en autant qu'il est nécessaire afin d'assister son épouse à l'effet des présentes, sont Défenderesses par reprise d'instance; lequel jugement ordonnant la licitation de l'immeuble désigné comme suit, à savoir:

Un lot de terre situé dans la cité de Montréal, connu et désigné sous le numéro 398, des plan et livre de renvoi officiels du quartier St-Louis; borné en front par la rue Boyer—avec bâtisses sus-érigées.

L'immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérissseur, LUNDI, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures ET DEMIE de l'avant-midi, cour tenante, dans la salle 31 du palais de justice de Montréal; sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de la dite cour; et toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication; et toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

L. J. LEFEBVRE,

1593.2 Procureur des demandeurs.
[Première publication, 8 avril 1911.]

Canada, }
Province de Québec, } Cour Supérieure.
District de Trois-Rivières. }
No 419.

LICITATION.

Avis est donné, qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure siégeant à Trois-Rivières, dans le district de Trois-Rivières, le dix-huitième jour d'avril courant (1911), dans une cause dans laquelle Moïse Bolduc, cultivateur, de la paroisse des Trois-Rivières, est Demandeur; et Hormidas Lamy, cultivateur, de la paroisse des Trois-Rivières, Hormidas Cloutier, cultivateur, de la dite paroisse, en sa

All oppositions to secure charges, to withdraw or to annul on the said licitation must be filed in the office of the prothonotary of the said court, at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication, and all oppositions or claims for payment out of the proceeds of the licitation must be filed in the office of the court within six days after the adjudication, after which the parties interested shall be foreclosed from filing such oppositions or claims.

DESSAULLES & GARNEAU,
Attorneys for plaintiffs.

Dessaules & Garneau,
Attorneys for plaintiffs.
Montreal, 5th April, 1911. 1586
First published, 8th April, 1911.]

Province of Quebec, }
District of Montreal. } Superior Court.

LICITATION.

Notice is given that in virtue of a judgment of the superior court, sitting at Montreal, in the district of Montreal, on the 24th March, 1911, in a cause bearing No. 2557, of the records of the said court, in which the plaintiffs are Edmond Gauthier, foreman, of the city and district of Montreal, and Dame Albina Thibault, wife separated as to property of Frederic Pratte, and the said Frederic Pratte to authorize his said wife "aux fins des présentes", both of the city and district of Montreal, and the defendant Dame Virginie Millaire, widow of the late Louis Quenneville, of the said city of Montreal, and Dame Rosianne Montpetit, wife separated as to property of Télésphore Millaire, both of the said city of Montreal, and the latter in as much as need be to assist his wife to the effect of these presents, defendants *par reprise d'instance*: which judgment orders the licitation of the immoveables designated as follows, to wit:

A lot of land situated in the city of Montreal, known and designated under number 398, of the official plan and book of reference of Saint Louis ward; bounded in front by Boyer street—with buildings thereon erected.

The immoveables above designated will be put up to auction and adjudged to the highest and last bidder, on MONDAY, the TWENTY SECOND day of MAY next, at HALF PAST TEN o'clock in the forenoon, sitting the court, in room 31 of the court house of Montreal; subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges deposited at the office of the prothonotary of the said court; and that any opposition to annul, to secure charges or to withdraw to be made to the said licitation, must be filed in the office of the prothonotary of the said court, at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication; and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication; and failing the parties to file such oppositions within the delays hereby mentioned, they will be foreclosed from so doing.

L. J. LEFEBVRE,

1594 Attorney for plaintiff.
[First published, 8th April, 1911.]

Canada, }
Province of Quebec, } Superior Court.
District of Three Rivers. }
No. 419.

LICITATION.

Notice is given that in virtue of a judgment of the superior court, sitting at Three Rivers, in the district of Three Rivers, on the eighteenth day of April instant (1911), in a cause in which Moïse Bolduc, farmer, of the parish of Three Rivers, is Plaintiff; and Hormidas Lamy, farmer, of the parish of Three Rivers, Hormidas Cloutier, farmer, of the said parish, in his quality of tutor to Louis

qualité de tuteur à Louis Lamy et Maxime Lamy, enfants mineurs issus du mariage de feu Gaspard Lamy, en son vivant cultivateur, de la dite paroisse, et de feu Dame Marie Eugénie Cloutier, son épouse, et Philippe Elisée Panneton, banquier, de la cité de Trois-Rivières, tous conjointement, sont Défendeurs, ordonnant la licitation d'un certain immeuble désigné comme suit, savoir :

Une terre située en la banlieue et paroisse des Trois-Rivières, contenant un arpent et demi de front sur environ quarante arpents de profondeur—avec les bâtisses dessus érigées, et connue et désignée sous le No. 27, des plan et livre du renvoi officiel du cadastre d'enregistrement du comté de Saint-Maurice, fait pour la paroisse des Trois-Rivières.

L'immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain 1911, à DIX heures du matin, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice de la cité de Trois-Rivières ; sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de la dite cour ; et que toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit, pour la vente et adjudication ; et que toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication ; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans le délai prescrit par le présent, elles seront forcloses du droit de la faire.

P. N. MARTEL,
Procureur du demandeur.

Trois-Rivières, 20 avril 1911. 1811
[Première publication, 22 avril 1911].

Ratification

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No. 281.

Avis est par le présent donné qu'il a été déposé au greffe du protonotaire de la cour supérieure du district de Montréal, un acte passé devant Georges Amédée LeBlanc, notaire, le dix-neuvième jour de février 1908, entre Ernest Babeux, cultivateur, de la paroisse de Saint-Philippe de Laprairie, et Simon Morin, commerçant, du même lieu, étant une vente par le dit Ernest Babeux au dit Simon Morin, d'une terre sise et située en la paroisse de Saint-Philippe, de la contenance de soixante-onze arpents en superficie, plus ou moins, mesure anglaise ; bornée d'un bout par le ruisseau de Saint-André, de l'autre bout par Joseph Babeux, d'un côté par la montée de Saint André, et de l'autre côté par Auguste Dupuis et J. Bte Tremblay ou représentants, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels sous le lot numéro partie cent soixante-douze (pt 172)—avec bâtisses sus érigées et en la possession de Simon Morin, comme propriétaire pendant les trois dernières années, et toutes personnes qui réclament quelque privilège ou hypothèque sur le dit immeuble immédiatement avant l'enregistrement du dit acte par lequel le dit lot a été acquis par le dit Ernest Babeux, sont avertis qu'il sera présenté à la dite cour le 31e jour de mai 1911, une demande en ratification de titre, et qu'à moins que leurs réclamations ne soient telles que le registraire est tenu, par les dispositions du Code de procédure civile, de les mentionner dans son certificat à être produit dans ce cas, elles sont par le présent requises de signifier leurs oppositions par écrit, et de les produire au greffe du dit protonotaire dans les six jours

Lamy and Maxime Lamy, minor children issue of the marriage of late Gaspard Lamy, in his lifetime farmer, of the said parish, and of late Dame Marie Eugénie Cloutier, his wife, and Philippe Elisée Panneton, banker, of the city of Three Rivers, all jointly, are Defendants, ordering the licitation of a certain immoveable designated as follows, to wit :

A land situate in the banlieu and parish of Three Rivers, containing one arpent and a half in front by about forty arpents in depth—with the buildings thereon erected, and known and designated under number 27, of the official plan and book of reference of registration cadastre of the county of Saint Maurice, made for the parish of Three Rivers.

The immoveable above described will be put up for auction and adjuged to the highest and last bidder, on the TWENTY THIRD day of MAY next, 1911, at TEN o'clock in the forenoon, sitting the court, in the court room of the court house of the city of Three Rivers ; subject to the charges clauses and conditions contained in the list of charges deposited in the office of the prothonotary of the said court ; and that any opposition to annul, to secure charges, or to withdraw to be made to the said licitation, must be filed in the office of the prothonotary of the said court, at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication, and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication, and failing the parties to file such oppositions within the delay hereby mentioned, they will be foreclosed from so doing.

P. N. MARTEL,
Attorney for the plaintiff.

Three Rivers, 20th April, 1911. 1812
[First published, 22nd April, 1911].

Ratification

Province of Quebec, }
District of Montreal. } *Superior Court.*
No. 281.

Notice is hereby given that, there has been lodged in the office of the prothonotary of the superior court, in the district of Montreal, a deed executed before Georges Amédée LeBlanc, notary, on the nineteenth day of February, 1908, between Ernest Babeux, farmer, of the parish of Saint-Philippe de Laprairie, and Simon Morin, of the same place, trader, being a sale by the said Ernest Babeux to the said Simon Morin, of a lot of land situate in the parish of Saint-Philippe, containing seventy one arpents in area, more or less, english measure ; bounded at one end by the ruisseau Saint André, at the other end by Joseph Babeux, on one side by the "montée de Saint André", and on the other side by Auguste Dupuis and J. Bte. Tremblay or representatives, known and designated on the official plan and book of reference under the number part one hundred and seventy-two (pt. 172)—with buildings thereon erected and possessed by Simon Morin, as proprietor for the three years now last past, and all persons who claim any privilege or hypothec upon the said immoveable immediately before the registration of the said deed by which the said lot was acquired by the said Ernest Babeux, are hereby notified that application will be made to the said court, on the thirty first day of May, 1911, for a judgment of confirmation of title ; and that unless their claims are such as the registrar is bound by the provisions of the code of civil procedure to include in his certificate to be filed in this case, they are hereby required to serve their oppositions in writing and file the same in the

après le dit jour, à défaut de quoi elles seront pour toujours forecloses du droit de le faire.

J. B. A. TISON,
Député protonotaire, C. S.
Pelletier, Létourneau & Beaulieu,
Avocats du requérant.
Montréal, 13 avril 1911. 1731
[Première publication, 22 avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Arthabaska

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tels que mentionné plus bas.

MANDAT DE CURATEUR.

Cour Supérieure.—District d'Arthabaska.
Arthabaska, à savoir : } **IN RE DAME ANTOINE**
No 234. } **PARADIS**, insolvable ;
et **WILLIAM R. MICHAUD**, curateur.

1° Un terrain ou emplacement situé sur le côté ouest de la rue Saint-Louis, dans le village de Plessisville, contenant soixante-six pieds de front sur la profondeur qu'il y a depuis la dite rue Saint-Louis à aller à la ligne de division entre le terrain de Richard St. Pierre et celui d'Alfred Savoie, sauf la réserve par le dit Richard St. Pierre, d'un passage de douze pieds de large sur soixante-six pieds de longueur, à prendre sur toute la largeur du dit emplacement, le long de la ligne qui sépare ce terrain de celui du dit Alfred Savoie, le dit emplacement borné comme suit : en front à la dite rue Saint-Louis, en profondeur par le passage de douze pieds susmentionné, du côté nord par Cyrille Paradis, du côté sud à Richard St. Pierre, le tout connu comme faisant partie du numéro vingt-neuf (p. 29), du cadastre du dit village de Plessisville—avec bâtisses y construites, circonstances et dépendances.

2° Un emplacement situé sur la dite rue Saint-Louis, sur le côté ouest, dans le village de Plessisville, contenant soixante-onze pieds de front sur la profondeur qu'il y a depuis la dite rue Saint-Louis, à aller à la ligne de division entre le terrain de Richard St. Pierre et celui d'Alfred Savoie, sauf la réserve par le dit Richard St. Pierre, du dit passage de douze pieds de large sur soixante-onze pieds de longueur, à prendre sur la longueur de dit emplacement, le long de la ligne qui sépare ce terrain de celui d'Alfred Savoie, le dit emplacement étant borné comme suit : en front à la dite rue Saint-Louis, en profondeur par le dit passage de douze pieds susmentionné, au nord à Pierre Michaud, et au sud à Cyrille Paradis, le tout connu comme faisant partie du numéro vingt-neuf (p. 29), du cadastre du dit village de Plessisville—avec bâtisses y construites, circonstances et dépendances.

3° Un emplacement situé au village de Plessisville, sur le côté est de la rue Saint-Louis, étant le numéro vingt-sept (27), des plan et livre de renvoi officiels du cadastre de Plessisville, contenant dix mille trois cent quatre-vingts pieds, en superficie—avec boutique et manufacture y construites et autres dépendances.

4° Un emplacement au village de Plessisville, étant partie du numéro cinquante (p. 50), du cadastre de Plessisville ; borné en front vers l'est à la rue Saint-Joseph, vers l'ouest à la rivière Blanche, vers le sud à Théodore Lavoie, et vers le nord à Ludger Laliberté—avec bâtisses y construites, circonstances et dépendances.

5° Un emplacement au village de Plessisville, contenant cinquante pieds de front sur deux cent soixante-dix pieds de profondeur, plus ou moins ; borné au nord à George Belleau, au sud au cordon entre le septième et huitième rang de Somerset, à

office of the said prothonotary, within six days after the said day, in default of which they will be forever precluded from the right of so doing

J. B. A. TISON,
Deputy prothonotary S. C.
Pelletier, Létourneau & Beaulieu,
Attorneys for petitioner.
Montreal, 13th April, 1911. 1732
[First published, 22nd April, 1911.]

Sheriff's Sales—Arthabaska

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and place mentioned below.

CURATOR'S WRIT.

Superior Court.—District of Arthabaska.
Arthabaska, to wit : } **IN RE DAME ANTOINE**
No. 234. } **PARADIS**, insolvent ;
and **WILLIAM R. MICHAUD**, curator.

1. A piece of land or emplacement being on the west side of Saint Louis street, in the village of Plessisville, containing sixty six feet in front by the depth there is from said Saint Louis street to reach the division line between Richard St. Pierre's property and the property of Alfred Savoie, save the reserve by the said Richard St. Pierre, of a twelve feet wide passage by sixty six feet in length, to be taken off the whole width of said emplacement, along the line which separate this piece of land from the property of Alfred Savoie, the said emplacement bounded as follows : in front by said Saint Louis street, in depth by the above mentioned twelve feet passage, on the north side by Cyrille Paradis, toward the south by Richard St. Pierre, the whole known as being part of number twenty nine (pt. 29), of Plessisville cadastre—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

2. An emplacement on the west side of Saint Louis street, in the village of Plessisville, containing seventy one feet in front by the distance there is in depth to reach division line between Richard St. Pierre's property and the property of Alfred Savoie, save the reserve by the said Richard St. Pierre, of a twelve feet wide passage by seventy one feet in length, to be taken off on the length of said emplacement, along the line dividing this piece of land from the property of Alfred Savoie, the said emplacement being bounded as follows : in front by said Saint Louis street, in depth by the above mentioned twelve feet wide passage, northerly by Pierre Michaud, and southerly by Cyrille Paradis, the whole being known as part of number twenty nine (pt. 29), of cadastre for said village of Plessisville—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

3. An emplacement in the village of Plessisville, on the east side of Saint Louis street, being number twenty seven (27), of the official plan and book of reference for said village of Plessisville, containing ten thousand three hundred and eighty feet in superficies—with a shop, manufacture and other dependencies thereon erected.

4. An emplacement in the village of Plessisville, being part of number fifty (50), of cadastre of Plessisville ; bounded in front easterly to Saint Joseph street, westerly by "rivière" Blanche, southerly by Theodore Lavoie, and northerly by Ludger Laliberté—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

5. An emplacement in the village of Plessisville, containing fifty feet in front by two hundred and seventy feet in depth, more or less ; bounded northerly by George Belleau, southerly to the division line between the seventh and eighth range of So-

l'est à George Savoie, et à l'ouest à la rue Saint-Louis, le tout connu comme faisant partie du numéro cent quarante-sept (p. 147), du cadastre de Plessisville—avec bâties y construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de Sainte-Calixte de Somerset, le DEUXIEME jour de MAI prochain 1911, à UNE de l'après-midi.

P. L. TOUSIGNANT.

Bureau du shérif,
Arthabaska, 28 mars 1911.

Shérif.
1457-2

[Première publication, 1er avril 1911].

Ventes par le Shérif—Beauce

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Beauce.

Beauce, à savoir : **L'HONORABLE ALFRED No 32. THIBODEAU ET AL.** Demandeurs ; contre **ALFRED CATELLIER**, Défendeur.

1° Un terrain ou emplacement situé en la paroisse de Saint-Georges, au premier rang de la seigneurie d'Aubert Gallion, contenant environ trente-six pieds de front au chemin public, mesure anglaise, sur un arpent de profondeur, le dit terrain s'élargissait jusqu'à la dite profondeur : borné en front au dit chemin public, d'un côté au nord-est à Amédée Dionne, et d'autre côté au sud-ouest à Philibert Gonthier—avec ensemble les bâties dessus construites, circonstances et dépendances, étant plus particulièrement désigné au cadastre officiel sous partie du lot (74) soixante et quatorze, de la dite paroisse de Saint-Georges, comté de Beauce.

2° Un emplacement situé en le premier rang de la seigneurie d'Aubert Gallion, comté de Beauce, du côté sud-ouest du chemin public, étant la partie du terrain comprise entre celle ci-après désignée et la propriété de l'Eglise Anglicane, ayant son front au dit chemin public ; et borné à la profondeur à Hubert Catellier, à soixante et quinze pieds, plus ou moins, du chemin public, ayant cinquante-six pieds, plus ou moins de front sur la ligne du chemin public et soixante-quinze pieds de largeur, plus ou moins sur la ligne de la dite profondeur et étant plus particulièrement désigné comme faisant partie du lot numéro soixante et quatorze (74), du cadastre officiel de la dite paroisse de Saint-Georges—avec les bâties dessus érigées, circonstances et dépendances.

3° Un autre terrain situé au même lieu, joignant l'immeuble ci-dessus désigné au sud, contenant trente pieds de largeur, mesure anglaise, sur soixante et douze pieds de profondeur, mesure anglaise ; borné en front au chemin public, au bout de la profondeur à Hubert Catellier, d'un côté au nord-ouest à l'immeuble sus-désigné, et de l'autre côté au sud-est à la société Amédée Dionne & Cie, étant connu et désigné comme faisant partie du dit lot numéro soixante-quatorze (74), du cadastre officiel de la dite paroisse Saint-Georges—avec bâties érigées sur le dit terrain et dépendances.

4° Une terre située en le rang Saint-Guillaume, contenant trois arpents de front sur vingt arpents de profondeur, connue et désignée sous le lot numéro trois cent trente-neuf (339), du cadastre officiel de la dite paroisse de Saint-Georges.

5° Un autre lopin de terre étant les abouts de celle sus-décrite, contenant trois arpents de front sur huit arpents de profondeur, étant connu et désigné sous le numéro soixante et onze (71), aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour la

Somerset, easterly by George Savoie, and westerly by Saint Louis street, the whole now known as being part of number one hundred and forty seven (pt. 147), of cadastre for Plessisville—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Saint Calixte of Somerset, in the SECOND day of MAY next, 1911, at ONE o'clock in the afternoon.

P. L. TOUSIGNANT.

Sheriff's Office.

Arthabaska, 28th March, 1911.

Sheriff.

1458

[First published, 1st April, 1911.]

Sheriff's Sales—Beauce

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Beauce.

Beauce, to wit : **THE HONORABLE ALFRED No 32. THIBODEAU ET AL.** Plaintiffs ; against **ALFRED CATELLIER**, Defendant.

1. A lot of land or emplacement situate in the parish of Saint Georges, in the first range of the seigniorie Aubert Gallion, containing about thirty six feet in front on the public road, english measure, by one arpent in depth, the said lot widening as far as the said depth ; bounded in front by the said public road, on one side to the north east by Amédée Dionne, and on the other side to the south west by Philibert Gonthier—together with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, being more particularly designated on the official cadastre, under part of lot (74) seventy four, of the said parish of Saint Georges, county of Beauce.

2. An emplacement situate in the first range of the seigniorie Aubert Gallion, county of Beauce, on the south west side of the public road, being the portion of the lot comprised between that hereinafter designated and the property of the Anglican church, fronting on the said public road ; and bounded on the depth by Hubert Catellier, at seventy five feet, more or less, from the public road, having fifty six feet, more or less, frontage on the line of the public road, and seventy five feet in width, more or less, on the line of the said depth, and being more particularly designated as forming part of lot number seventy four (74), of the official cadastre of the said parish of Saint Georges—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

3. Another lot of land situate in the same place, adjoining the immovable hereabove designated on the south containing thirty feet in width, english measure, by seventy two feet in depth, english measure ; bounded in front by the public road, at the end of the depth by Hubert Catellier, on one side to the north west by the immovable above designated, and on the other side to the south east by the société Amédée Dionne & Cie, being known and designated as forming part of the said lot number seventy four (74), of the official cadastre of the said parish of Saint Georges—with buildings erected on the said lot of land and dependencies.

4. A land situate in the Saint Guillaume range, containing three arpents in front by twenty arpents in depth, known and designated under number three hundred and thirty nine (339), of the official cadastre of the said parish of Saint Georges.

5. Another piece of land being the ends of that above described, containing three arpents in front by eight arpents in depth, being known and designated under number seventy one (71), on the official cadastral plan and book of reference for the said parish

dite paroisse de Saint-Georges—avec les bâties érigées sur les dits terrains, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Georges, Beauce, le DEUXIEME jour de MAI prochain 1911, à ONZE heures de l'avant-midi.

JOS. POIRIER,

Bureau du shérif, Shérif.
Saint-Joseph, Beauce, 27 mars 1911. 1455-2
[Première publication, 1er avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Beauharnois

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tels que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.

Province de Québec, } THOMAS BRAUN
District de Beauharnois. } PRINGLE ET
No 1857. } JAMES WATLIE

STARKE, tous deux marchands, du village de Huntingdon, district de Beauharnois, et y faisant affaires ensemble en société sous la raison sociale de Pringle, Starke & Co., Demandeurs; vs FINDLAY BELL, de Pincher Creek, dans la province de Alberta, Défendeur.

Comme appartenant au défendeur :

1° Un terrain sis-situé dans le village de Huntingdon, étant la partie sud-est du numéro deux cent cinquante-six (256), des plan et livre de renvoi officiels du dit village de Huntingdon, contenant dix-huit pieds de largeur; borné en front par la rue Châteauguay, en arrière par la rivière Châteauguay, au nord-ouest par le résidu du dit No 256, du côté sud-est par le numéro deux cent cinquante-sept (257)—avec une maison en bois à deux étages, érigée partie sur le terrain sus-décrit et partie sur le résidu du dit numéro 256.

2° Un autre terrain sis et situé au même lieu, étant partie du numéro deux cent soixante-six, des dits plan et livre de renvoi officiels, savoir: comprenant tout le dit numéro deux cent soixante six (266), moins la portion sud-ouest de celui et contenant la dite portion vingt-trois pieds de largeur sur la profondeur du dit lot; le dit terrain borné comme suit, savoir: en front par la rue Châteauguay, en profondeur par la rivière Châteauguay, d'un côté, partie par la rivière Châteauguay, et le numéro deux cent soixante-sept (267), et de l'autre côté par le résidu du No 266—avec les bâties dessus construites.

Pour être vendus avec les bâties érigées comme susdit, à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Joseph de Huntingdon, dans le district de Beauharnois, VENDREDI, le VINGT-SIXIEME jour de MAI prochain 1911, à ONZE heures de l'avant-midi.

JEAN BTE D'AMOUR,

Bureau du Shérif, Shérif.
Salaberry de Valleyfield, 18 avril 1911.
[Première publication, 22 avril 1911.] 1765

Ventes par le Shérif—Chicoutimi

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

of Saint Georges—with the buildings erected on the said lots of land, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint Georges, Beauce, on the SECOND day of MAY next, 1911, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

JOS. POIRIER,

Sheriff's office, Sheriff.
Saint Joseph, Beauce, 27th March, 1911. 1456
[First published, 1st April, 1911.]

Sheriff's Sales—Beauharnois

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.

Province of Quebec, } THOMAS BRAUN
District of Beauharnois. } PRINGLE AND
No. 1857. } JAMES WATLIE

STARKE, both merchants, of the village of Huntingdon, district of Beauharnois, and there carrying on business together in partnership under the firm name of Pringle, Starke & Co., Plaintiffs; vs FINDLAY BELL, of Pincher Creek, in the province of Alberta, Defendant.

As belonging to the defendant :

1. A lot of land being and situate in the village of Huntingdon, being the south east part of number two hundred and fifty six (256), on the official plan and book of reference of the said village of Huntingdon, containing eighteen feet in width; bounded in front by Châteauguay street, in the rear by the Châteauguay river, on the north west by the remainder of the said No. 256, on the south east side by number two hundred and fifty seven (257)—with a two story wooden house erected partly on the above described lot of land and partly on the remainder of the said No. 256.

2. Another lot of land being and situate in the same place, being part of number two hundred and sixty six, of the said official plan and book of reference, to wit: comprising the whole of the said number two hundred and sixty six (266), less the south west portion of same, and containing the said portion twenty three feet in width by the depth of the said lot; the said land being bounded as follow, to wit: in front by Châteauguay street, in depth by the Châteauguay river, on one side partly by the Châteauguay river and the number two hundred and sixty seven (267), and on the other side by the residue of No. 266—with the buildings thereon erected.

To be sold with the buildings thereon erected as aforesaid, at the parochial church door of the parish of Saint Joseph de Huntingdon, in the district of Beauharnois, FRIDAY, the TWENTY SIXTH day of MAY next, 1911, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

JEAN BTE D'AMOUR,

Sheriff's office, Sheriff.
Salaberry de Valleyfield, 18th April, 1911.
[First published, 22nd April, 1911.] 1766

Sheriff's Sales—Chicoutimi

PUBLIC NOTICE is hereby given that the under mentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, à savoir : } **ARMAND COTÉ**, De-
No 3509. } mandeur ; vs **DAME**
JESSIE TREMBLAY, de Bagotville, Défende-
resse.

Un lopin de terre de figure irrégulière, mesurant 233 pieds du côté ouest, formé d'une partie du lot 285, du cadastre du village de Bagotville, et compris dans les bornes suivantes : vers le nord à la rue du Cap, (No 288, du même cadastre), vers le nord-est par le terrain de J. D. Guay ou représentants (No 286), vers l'est par le terrain de Joseph Lavoie (No 284), vers le sud par le terrain de Benjamin Simard, et vers l'ouest par le terrain de ce dernier, suivant une ligne parallèle à la rue Elgin (No 302) et distante de 95 pieds de cette ligne—le tout avec bâtisses et dépendances, avec en plus le droit pour le propriétaire de cet immeuble à un chemin pour communiquer de ce terrain au chemin Sydenham, en passant sur les lots 285, 302 et 301, du dit cadastre.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Bagotville, le VINGT-DEUXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

EDM. SAVARD,

Bureau du shérif, Shérif.
Chicoutimi, 18 avril 1911. 1801
[Première publication, 22 avril 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, à savoir : } **DAMASE GAGNE**,
No 427. } Demandeur ; contre
FRANÇOIS GAGNE, Défendeur.

1° Les lots 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46 et 47, du premier rang du canton Delisle, dans la paroisse de Saint-Cœur de Marie—avec les bâtisses ;

2° L'île lettre G de la petite décharge du Lac Saint-Jean, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour le canton Delisle, sous le nom de l'île lettre G de la petite décharge, No un (1)—avec circonstances et dépendances ;

3° Un emplacement faisant partie du lot de terre No 14, du neuvième rang, canton Signal, contenant 240 pieds de front et 130 de profondeur ; borné au nord au dit chemin, à l'est à l'emplacement de Nil Tremblay, et à l'ouest au vendeur—avec bâtisses ;

4° Un morceau de terre sur le lot No 3, premier rang, île d'Alma, mesurant deux arpents et demi de largeur sur cinq de longueur ; borné à l'ouest à la petite décharge, au sud à François Côté, au nord au chemin du roi—avec bâtisses, circonstances et dépendances.

Pour être vendus, le premier immeuble ci-dessus décrit, le DEUXIEME jour de MAI prochain, à la porte de l'église de Saint-Cœur de Marie, à DIX heures A. M. et les 2e, 3e et 4e, le MEME JOUR, à la porte de l'église de Saint-Joseph d'Alma, à DEUX heures P. M.

EDM. SAVARD,

Bureau du shérif, Shérif.
Chicoutimi, 29 mars 1911. 1485.2
[Première publication, 1er avril 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, à savoir : } **IDIER HARVEY**, De-
No. 3348. } mandeur ; vs **ELIE**
DESBENS, Défendeur.

La demie nord-ouest du lot No 33 du quatrième rang du cadastre officiel du canton Normandin—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église de la paroisse de Normandin, le CINQUIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

EDM. SAVARD,

Bureau du shérif, Shérif.
Chicoutimi, 29 mars 1911. 1489.2
[Première publication, 1er avril 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, to wit : } **ARMAND COTÉ**, Plain-
No. 3509. } tiff ; vs **DAME JESSIE**
TREMBLAY, Defendant.

A piece of land of irregular outline, measuring 233 feet on the west side, formed of a part of lot 285, of the cadastre of the village of Bagotville, and comprised within the following limits : on the north by the hill street (No. 288 of the same cadastre), on the north-east by the land of J. D. Guay or representatives (No. 286), on the east by the land of Joseph Lavoie (No. 284), on the south by the land of Benjamin Simard, and on the west by the land of the latter, following a parallel line with Elgin street (No. 302), and at a distance of 95 feet from the said line—the whole with buildings and dependencies, with moreover the right for the proprietor of the said immovable to a road to communicate from the said land to the Sydenham road, passing over lots 285, 302 and 301, of the said cadastre.

To be sold at the church door of the parish of Bagotville, on the TWENTY-SECOND day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

EDM. SAVARD,

Bureau du shérif, Shérif.
Chicoutimi, 18th April, 1911. 1802
[First published, 22nd April, 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, to wit : } **DAMASE GAGNE**, Plain-
No. 427. } tiff ; against **FRANÇOIS**
GAGNE, Defendant.

1. Lots 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46 and 47, of the first range of the township Delisle, in the parish of Saint-Cœur de Marie—with the buildings ;

2. The island letter G of the little discharge of Lake Saint John, known and designated on the official cadastral plan and book of reference for the township Delisle, under the name of island letter G of the little discharge No. one (1) —with circumstances and dependencies ;

3. An emplacement forming part of the lot of land No 14, of the ninth range, township Signal, containing 240 feet in front and 130 feet in depth ; bounded on the north by the said road, on the east by the emplacement of Nil Tremblay, and on the west by the vendor—with buildings ;

4. A piece of land on lot No. 3, first range, island of Alma, measuring two arpents and a half in width by five in length ; bounded on the west by the little discharge, on the south by François Côté, on the north by the King's highway—with buildings, circumstances and dependencies.

To be sold, the immovable hereabove firstly described, on the SECOND day of MAY next, at the church door of Saint-Cœur de Marie, at TEN o'clock a. m., and the 2nd, 3rd and 4th, on the SAME DAY, at the church door of Saint Joseph d'Alma, at TWO o'clock p. m.

EDM. SAVARD,

Sheriff office, Shérif.
Chicoutimi, 29th March, 1911. 1483
[First published, 1st April, 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, to wit : } **IDIER HARVEY**, Plain-
No. 3348. } tiff ; vs **ELIE**
DESBENS, Defendant.

The north west half of lot No. 33 of the fourth range of the official cadastre of the township Normandin—with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Normandin, on the FIFTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

EDM. SAVARD,

Sheriff office, Shérif.
Chicoutimi, 29th March, 1911. 1490
[First published, 1st April, 1911.]

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, à savoir : } **ERNEST VANDAL**,
No 3386. Demandeur ; contre
CYPRIEN CODÈRE, Défendeur.

Une terre située en la paroisse de Saint-Joseph d'Alma, étant le lot No 31, du cadastre officiel pour le huitième rang du canton Labarre—avec les bâtisses et dépendances.

Pour être vendue à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Joseph d'Alma, le TROISIÈME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

EDM. SAVARD,

Bureau du shérif, Chicoutimi, 29 mars 1911. Shérif. 1487.2
[Première publication, 1er avril 1911].

Ventes par le Shérif—Joliette

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Joliette.

Joliette, à savoir : } **DAME OLIVINE TRUDEL**,
No 4914. DEL, Demanderesse ; vs
DAME SEPHORA THOUIN DIT **ROCH ET AL**,
Défendeurs.

1 Un lot de terre sis et situé en la ville des Laurentides, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de Saint-Lin, sous le numéro mille trente-sept (1037)—avec maison et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Lin, le NEUVIÈME jour du mois de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

A. M. RIVARD,

Bureau du shérif, Joliette, 31 mars 1911. Shérif. 1491-2
[Première publication, 1er avril 1911].

Ventes par le Shérif—Montmagny

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Beauce.

Montmagny, à savoir : } **J. BAPTISTE GAGNON**,
No 67. de Sainte-Marguerite, district de Beauce, Demandeur ; contre
ANTOINE CARRIER, de Sainte-Sabine, district de Montmagny, Défendeur.

1° Un lot de terre de un arpent de front sur la profondeur du rang, étant le lot No vingt-huit, du premier rang du canton Bellechasse, dans le comté de Bellechasse.

2° Un lot de terre de deux arpents et demi de front sur la profondeur du rang, étant le lot numéro vingt-neuf, du susdit premier rang du canton Bellechasse.

3° Un lot de terre contenant deux arpents et quart de front sur la profondeur du rang, étant le lot numéro trente-deux, du deuxième rang susdit, canton de Bellechasse—avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances ; avec réserve par sieur Joseph Morin, suivant l'acte d'échange passé devant le notaire Dupuis, le vingt-six avril 1910, et enregistré sous le No. 36884.

FIERI FACIAS.

Chicoutimi, to wit : } **ERNEST VANDAL**,
No. 3386. Plaintiff ; against
CYPRIEN CODÈRE, Defendant.

A land situate in the parish of Saint Joseph d'Alma, being lot No 31, of the official cadastre for the eighth range of the township Labarre—with the buildings and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint Joseph d'Alma, on the THIRD day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

EDM. SAVARD,

Sheriff office, Chicoutimi, 29th March, 1911. Sheriff. 1487
[First published, 1st April, 1911].

Sheriff's Sales—Joliette

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Joliette.

Joliette, to wit : } **DAME OLIVINE TRUDEL**,
No. 4914. Plaintiff ; vs **DAME SEPHORA THOUIN** DIT **ROCH ET AL**,
Defendants.

A lot of land being and situate in the ville des Laurentides, known and designated on the official plan and book of reference of the cadastre of the parish of Saint-Lin, under number one thousand and thirty seven (1037)—with house and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint-Lin, on the NINTH day of the month of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

A. M. RIVARD,

Sheriff's office, Joliette, 31st March, 1911. Sheriff. 2412
[First published, 1st April, 1911].

Sheriff's Sales—Montmagny

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Beauce.

Montmagny, to wit : } **J. BAPTISTE GAGNON**,
No. 67. of Sainte-Marguerite, district of Beauce, Plaintiff ; against
ANTOINE CARRIER, of Sainte-Sabine, district of Montmagny, Defendant.

1. A lot of land of one arpent in front by the depth of the range, being lot No. twenty eight, of the first range of the township Bellechasse, in the county of Bellechasse.

2. A lot of land of two arpents and a half in front by the depth of the range, being lot number twenty nine, of the aforesaid first range of the township Bellechasse.

3. A lot of land containing two arpents and a quarter in front by the depth of the range, being lot number thirty two, of the second range aforesaid, township of Bellechasse—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, with reserve by sieur Joseph Morin, in accordance with deed of exchange passed before notary Dupuis, on the twenty sixth of April, 1910, and registered under No. 36884.

Pour être vendus à la porte de l'église de Sainte Sabine, le VINGT-TROISIEME jour de MAI prochain 1911, à DIX heures du matin.

GEO. ROY, Shérif.
Bureau du shérif, Shérif.
Montmagny, 18 avril 1911. 1763
[Première publication, 22 avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Montréal

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **DAME EMELIE CLAVEL**, veuve de Charles Berger, Demanderesse *es-qualité*; contre **DAME ROBERTINE LAFORCE**, épouse contractuellement séparée de biens de Joseph Melançon, notaire, et par ce dernier dûment autorisée.

Deux terrains sis et situés au village de Boucherville, présentement connus et désignés comme lots numéros cent-sept et cent-huit (107 et 108), aux plan et livre de renvoi officiels du dit village de Boucherville—avec les bâtisses sus-érigées; bornés en front par la rue Sainte-Famille et le bord de l'eau; les dits deux terrains étant contigus et formant une seule et même exploitation.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Boucherville, le VINGT-SIXIEME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

L. J. LEMIEUX, Shérif.
Bureau du shérif, Shérif.
Montréal, 19 avril 1911. 1795
[Première publication, 22 avril 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Montréal.

Montréal, à savoir : } **THE JAMES ROBERTSON CO. LIMITED**, Demandeur; contre **A. GIBBONS**, Défendeur.

Deux lots de terre—avec circonstances et dépendances situés dans la ville de Verdun; bornés en front par la rue Lanouette, connus et désignés sur le plan et au livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal, sous les numéros sept cent douze et sept cent treize, de la subdivision officielle du lot numéro primitif trois mille quatre cent cinq (712 et 713 de 3405).

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-SIXIEME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

L. J. LEMIEUX, Shérif.
Bureau du shérif, Shérif.
Montréal, 19 avril 1911. 1793
[Première publication, 22 avril 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District d'Arthabaska.

Montréal, à savoir : } **JOSEPH ROSENBERG**, Demandeur; vs **ELIE PANDINI**, Défendeur.

Un terrain composé de deux lots de terre situés dans le quartier Saint-Denis, de la cité de Montréal—avec bâtisses y érigées, circonstances et dépendances; borné en front par la rue Christophe Colomb, connu et désigné sur le plan et au livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte Saint-Louis, sous le numéro deux cent cinquante-huit et deux cent cinquante-neuf, de la subdivision officielle du lot numéro primitif cinq (5-258, 259)

To be sold at the church door of Sainte Sabine, on the TWENTY THIRD day of MAY next, 1911, at TEN o'clock in the forenoon.

GEO. ROY, Sheriff.
Sheriff's Office, Sheriff.
Montmagny, 18th April, 1911. 1764
[First published, 22nd April, 1911.]

Sheriff's Sales—Montreal

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective times and place mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **DAME EMELIE CLAVEL**, widow of Charles Berger, Plaintiff *es-qualité*; against **DAME ROBERTINE LAFORCE**, wife separated as to property by marriage contract of Joseph Melançon, notary, and by the latter duly authorized.

Two lots of land being and situate in the village of Boucherville presently known and designated as lots numbers one hundred and seven and one hundred and eight (107 and 108), on the official plan and book of reference of the said village of Boucherville—with the buildings thereon erected; bounded in front by Sainte Famille street and the edge of the water; the said two lots of land being contiguous and forming one plot.

To be sold at the parochial church door of the parish of Boucherville, on the TWENTY SIXTH day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

L. J. LEMIEUX, Sheriff.
Sheriff's office, Sheriff.
Montreal, 19th April, 1911. 1796
[First published, 22nd April, 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } **THE JAMES ROBERTSON CO. LIMITED**, Plaintiff; against **A. GIBBONS**, Defendant.

Two lots of land—with circumstances and dependencies situate in the town of Verdun; bounded in front by Lanouette street, known and designated on the official plan and book of reference of the municipality of the parish of Montreal, under numbers seven hundred and twelve and seven hundred and thirteen, of the official subdivision of lot primitive number three thousand four hundred and five (712 and 713 of 3405).

To be sold at my office in the city of Montreal, on the TWENTY SIXTH day of MAY next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

L. J. LEMIEUX, Sheriff.
Sheriff's office, Sheriff.
Montreal, 19th April, 1911. 1794
[First published, 22nd April, 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Superior Court.—District of Arthabaska.

Montréal, to wit : } **JOSEPH ROSENBERG**, Plaintiff; vs **ELIE PANDINI**, Defendant.

A piece of land composed of two lots situate in Saint Denis ward, of the city of Montreal—with buildings erected thereon, circumstances and dependencies; bounded in front by Christopher Columbus street, known and designated on the official plan and book of reference of the incorporated village of Côte Saint Louis, under numbers two hundred and fifty eight and two hundred and fifty nine, of the official subdivision of lot primitive number five (5-258, 259).

Pour être vendu à mon bureau, dans la cité de Montréal, le VINGT-SIXIEME jour de MAI prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

L. J. LEMIEUX,

Bureau du Shérif, Shérif.
Montréal, 19 avril 1911. 1797
[Première publication, 22 avril 1911.]

**MANDAT DE CURATEUR.
FIERI FACIAS DE TERRIS.**

Cour Supérieure.—District de Montréal

Montréal, à savoir : } CALIXTE CASTELLETTI,
No 25a. } failli ; et ALEXANDRE
DESMARTEAU, curateur.

Un lot de terre situé en la ville d'Outremont et connu comme étant partie du lot numéro cinquante cinq (55), de la subdivision du lot numéro vingt-deux (22), aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Montréal—avec les bâtisses dessus construites, mesurant vingt (20) pieds de front par cent vingt (120) pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins ; et borné en front par l'Avenue Mont Royal, en arrière par une ruelle, d'un côté par M. Beaulieu ou représentants, et de l'autre côté par l'autre partie du dit lot numéro cinquante cinq (55), de la subdivision du dit lot numéro vingt deux (22), des dits plan et livre de renvoi officiels.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Montréal, le QUATRIEME jour de MAI prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

L. J. LEMIEUX,

Bureau du shérif. Shérif.
Montréal, 29 mars 1911. 1483.2
[Première publication, 1er avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Pontiac

A VIS PUBLIC est par le présent donné que le TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

Dans la Cour Supérieure, à Brulon.

Province de Québec, } JOHN MOODY, Deman-
District de Pontiac, } deur ; contre THOMS
No 1199. } A. JAMES ET AL, Défendeurs.

Un lot de terre situé dans le village de Shawville, et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du village de Shawville, comme lot numéro 33, de forme irrégulière, faisant partie du lot No 8, du 6e rang, arpentage primitif, du canton Clarendon ; borné au sud-ouest par le lot No 30 et la rue Ames, au sud-est par les Nos 34 et 36, au nord-est par les Nos 34, 32, 31 et la rue Principale, et au nord-ouest par les Nos 30 et 32 et la Center street, contenant en superficie vingt-huit mille quatre cent soixante pieds (28460).

Pour être vendu au bureau d'enregistrement, dans le village de Bryson, le TROISIEME jour de MAI 1911, à DIX heures de l'avant-midi.

SIMON McNALLY,

Bureau du shérif, Shérif.
Bryson, 27 mars 1911. 1451.2
[Première publication, 1er avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Rimouski

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY SIXTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

L. J. LEMIEUX,

Sheriff's office, Sheriff.
Montreal, 19th April, 1911. 1798
[First published, 22nd April, 1911.]

**CURATOR'S WARRANT.
FIERI FACIAS DE TERRIS.**

Superior Court.—District of Montreal.

Montreal, to wit : } CALIXTE CASTELLETTI,
No. 25a. } insolvent ; and ALEXAN-
DRE DESMARTEAU, curator.

A lot of land situate in the town of Gutremont, and known as being part of lot number fifty five (55), of the subdivision of lot number twenty two (22), on the official plan and book of reference of the parish of Montreal—with the buildings thereon erected, measuring twenty (20) feet in front by one hundred and twenty (120) feet in depth, english measure, and more or less ; and bounded in front by Mount Royal Avenue, in the rear by a lane, on one side by M. Beaulieu or representatives, and on the other side by the other part of the said lot number fifty five (55), of the subdivision of the said lot number twenty two (22), of the said official plan and book of reference.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the FOURTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

L. J. LEMIEUX,

Sheriff's Office, Sheriff.
Montreal, 29th March, 1911. 1484
[First published, 1st April, 1911.]

Sheriff's Sales—Pontiac

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.

In the Superior Court, at Bryson.

Province of Québec, } JOHN MOODY, Plaintiff ;
District of Pontiac, } against THOMS A.
No. 1199. } JAMES ET AL, Defendants.

A lot of land situated in the village of Shawville, and designated on the official plan and book of reference for the village of Shawville, as lot number 33, of irregular figure, forming part of lot No. 8, of the 6th range of the primitive survey of township of Clarendon ; bounded on the south west by No. 30 and the Ames street, on the south east by Nos. 34 and 36, on the north east by Nos. 34, 32, 31 and the Main street and on the north west by Nos. 30 and 32 and the Center street, containing in superficies twenty eight thousand four hundred and sixty feet in superficies, (28460).

To be sold at the registry office, in the village of Bryson, on the THIRD day of MAY, 1911, at TEN of the clock in the forenoon.

SIMON McNALLY,

Sheriff's office, Sheriff.
Bryson, 27th March, 1911. 1452
[First published, 1st April, 1911.]

Sheriff's Sales—Rimouski

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

MANDAT DU CURATEUR.

Cour Supérieure.

District de Rimouski. } ISIDORE BEAULIEU,
No 4294. } failli, et LOUIS DE
CONZAGUE BELZILE, curateur, savoir :

1° Un terrain de forme irrégulière, contenant six arpents en superficie, sur le troisième rang du canton Matane; borné au nord est à la route, et des autres côtés à la propriété de Ph. Gendron, faisant partie du numéro douze A, du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Ulric de la Rivière Blanche—avec moulin, accessoires et bâtisses, à charge du loyer du terrain.

2° Un emplacement sur le deuxième rang de la paroisse de Saint-Ulric, étant parcelle du lot numéro dix-sept K, du cadastre officiel de la dite paroisse, contenant 5208 pieds en superficie; borné au nord au chemin du Roi, au sud à Jos. Beaulieu, à l'ouest à Paul Ross, et à l'est à E. Talbot—avec bâtisses, à charge du loyer du terrain.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Ulric de la Rivière Blanche, le VINGT-SIXIÈME jour du mois de MAI 1911, à DEUX heures de l'après-midi.

CHS. D'ANJOU,

Bureau du shérif,
Rimouski, 19 avril 1911.

Shérif.
1799

[Première publication, 22 avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Terrebonne

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que plus bas mentionné.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure.—District de Montréal.

No 2268. } CHARLES HECTOR LAVALLEE,
Demandeur, contre WILFRID
LEROUX ET AL, Défendeurs, à savoir :

L'immeuble appartenant à Arthur Forget dit Dépatie, l'un des dits défendeurs en cette cause.

Un emplacement situé en la ville de Terrebonne, dit district, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre hypothécaire de la dite ville de Terrebonne, comme faisant partie du lot numéro sept (7), au sud du chemin public ou continuation de la rue Saint-Louis, où elle a une largeur de soixante-six pieds anglais; borné vers l'est par la partie de la ligne qui divise le dit lot numéro 7 du dit lot numéro neuf (9), sur une profondeur de cent cinquante pieds anglais, à partir de la ligne de la dite rue Saint-Louis, qui la borne en front et ayant à sa profondeur une largeur de cinquante pieds—avec bâtisses et dépendances y érigées.

Pcus être vendu à la porte de l'église catholique de Terrebonne, dit district, le VINGT-TROISIÈME jour de MAI prochain, 1911, à TROIS heures de l'après-midi.

LAPOINTE & PREVOST,

Bureau du shérif.

Shérif.

Sainte-Scholastique, 18 avril 1911.

1761

[Première publication, 22 avril 1911.]

Ventes par le Shérif—Trois-Rivières

A VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

CURATOR'S WARRANT.

Superior Court.

District of Rimouski. } ISIDORE BEAULIEU,
No. 4294. } insolvent; and LOUIS
DE GONZAGUE BELZILE, curator, to wit :

1. A lot of land of irregular outline, containing six arpents in superficies, in the third range of the township Matane; bounded on the north east by the road, and on the other sides by the property of Ph. Gendron, forming part of number twelve A, of the official cadastre of the parish of Saint Ulric de Rivière Blanche—with mill, accessories and buildings, subject to the charge of the rental of the land.

2. An emplacement in the second range of the parish of Saint Ulric, being a part of lot number seventeen K, of the official cadastre of the said parish, containing 5208 feet in superficies; bounded on the north by the King's highway, on the south by Jos. Beaulieu, on the west by Paul Ross, and on the east by E. Talbot—with buildings, subject to the charge of the rental of the land.

To be sold at the church door of the parish of Saint Ulric de la Rivière Blanche, on the TWENTY SIXTH day of the month of MAY, 1911, at TWO o'clock in the afternoon.

CHS. D'ANJOU,

Sheriff's Office,

Sheriff.

Rimouski, 19th April, 1911.

1800

[First published, 22nd April, 1911.]

Sheriff's Sales—Terrebonne

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court.—District of Montreal.

No. 2268. } CHARLES HECTOR LAVALLEE,
Plai: tiff; against WILFRID
LEROUX ET AL, Defendants, to wit :

The immoveable belonging to Arthur Forget dit Dépatie, one of the said defendants in this cause.

An emplacement situate in the town of Terrebonne, said district, known and designated on the official plan and book of reference of the hypothecary cadastre of the said town of Terrebonne, as forming part of lot number seven (7), on the south of the public road or continuation of Saint Louis street, where it has a width of sixty six feet english; bounded on the east by the part of the line which divided the said lot No. 7 from lot number nine (9), by a depth of one hundred and fifty feet english, from the line of the said Saint Louis street, which bounds it in front and having at its depth a width of fifty feet—with buildings and dependencies thereon erected.

To be sold at the catholic church door of Terrebonne, said district, on the TWENTY THIRD day of MAY next, 1911, at THREE o'clock in the afternoon.

LAPOINTE & PREVOST,

Sheriff's Office,

Sheriff.

Sainte Scholastique, 18th April, 1911.

1762

[First published, 22nd April, 1911.]

Sheriff's Sales—Three Rivers

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

FIERI FACIAS DE BONIS ET TERRIS.

Cour Supérieure. — District des Trois Rivières.
Trois-Rivières, à savoir : **WILFRID RAYMOND** ET AL. Demandeurs ; contre **FRANK alias FRANÇOIS DESSUREAU**, Défendeur.

No 443.

1° Le lot de terre numéro six cents (600), des plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de Saint Stanislas, contenant trois arpents et sept perches de front sur trente arpents de profondeur, le tout plus ou moins ; borné en front par la rivière Batiscan, et en profondeur aux terres non concédées, au sud à Joseph Trottier, et au nord à Théophile Gauvreau—avec maison et autres bâtiments dessus érigés.

2° Le lot de terre numéro six cent deux (602), des plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de Saint Stanislas, contenant un arpent et neuf perches de front sur trente arpents de profondeur, le tout plus ou moins ; borné en front à la dite rivière Batiscan, et en arrière à la concession de la rivière à Veillette, au sud à Théophile Gauvreau et au nord à Edem Trottier.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Stanislas, le VINGT-QUATRIÈME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

CHARLES DUMOULIN.

Bureau du Shérif, Shérif.
Trois-Rivières, 19 avril 1911. 1781
[Première publication, 22 avril 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET TERRIS.

Cour Supérieure. — District de Québec.
Trois-Rivières, à savoir : **PITRE POTVIN**, Demandeur ; contre **CHARLES ROCHETTE**, Défendeur.

Un emplacement situé à l'endroit appelé "La Tuque", étant la subdivision officielle numéro vingt quatre A, du lot numéro quatre-vingt-dix-huit (98-24 A), des plan et livre de renvoi officiels du canton Malhiot, dans le comté de Champlain ; borné vers le nord par le lot No 24 A 100, rue III, vers l'est par le No 24 A 99 (avenue E), vers le sud par le lot No 24 A 93, vers l'ouest par le lot No 24 A 97, mesurant cinquante pieds de largeur sur cent pieds de profondeur, contenant en superficie cinq mille piés (5000)—avec bâtisse.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement du comté de Champlain, en la paroisse de Saint-Germain de Batiscan, le VINGT-CINQUIÈME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin.

CHAS DUMOULIN.

Bureau du shérif. Shérif.
Trois-Rivières, 19 avril 1911. 1785
[Première publication, 22 avril 1911.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour Supérieure. — District de Trois-Rivières.
Trois-Rivières, à savoir : **ANTHIME LUPIN** ET AL. Demandeurs ; contre **HERCULE ROBITAILLE**, Défendeur et Joseph Victor Bourque, curateur au délaissement.

Comme appartenant au dit défendeur sur le dit curateur au délaissement, savoir :

1° Une terre située dans la paroisse de Saint-Théophile du Lac à la Tortue, dans le rang Saint-Jean-Baptiste nord-est, étant le lot numéro douze du rang, faisant partie du numéro vingt-cinq, aux plan et livre de renvoi officiels du canton Radnor, de la contenance de trois arpents de largeur sur vingt ar-

2° Une terre située en la paroisse de Saint-Théophile du Lac à la Tortue, dans le rang Saint-Jean-Baptiste nord-est, étant le lot numéro douze du rang, faisant partie du numéro vingt-cinq, aux plan et livre de renvoi officiels du canton Radnor, de la contenance de trois arpents de largeur sur vingt ar-

FIERI FACIAS DE BONIS ET TERRIS.

Superior Court. — District of Three Rivers.
Three Rivers, to wit : **WILFRID RAYMOND** ET AL. Plaintiffs ; against **FRANK alias FRANÇOIS DESSUREAU**, Defendant.

1. Lot of land number six hundred (600), on the official plan and book of reference of the cadastre of the parish of Saint Stanislas, containing three arpents and seven perches in front by thirty arpents in depth, all more or less ; bounded in front by the Batiscan river, and in depth by the non conceded lands, on the south by Joseph Trottier, and on the north by Théophile Gauvreau—with house and other buildings thereon erected.

2. Lot of land number six hundred and two (602), on the official plan and book of reference of the cadastre of the parish of Saint Stanislas, containing one arpent and nine perches in front by thirty arpents in depth, all more or less ; bounded in front by the said Batiscan river, and in the rear by Veillette river concession, on the south by Théophile Gauvreau, and on the north by Edem Trottier.

To be sold at the church door of the parish of Saint Stanislas, on the TWENTY FOURTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

CHARLES DUMOULIN,

Sheriff's Office, Sheriff
Three Rivers, 19th April, 1911. 1782
[First published, 22nd April, 1911.]

FIERI FACIAS DE BONIS ET TERRIS.

Superior Court. — District of Québec.
Three Rivers, to wit : **PITRE POTVIN**, Plaintiff ; against **CHARLES ROCHETTE**, Defendant.

An emplacement situate at the place called "La Tuque", being the official subdivision number twenty four A, of lot number ninety eight (98-24 A), on the official plan and book of reference of the township Malhiot, in the county of Champlain ; bounded on the north by lot No 24 A 100, III street, on the east by No 24 A 99 (Avenue E), on the south by lot No 24 A 93 and on the west by lot No 24 A 97, measuring fifty feet in width by one hundred feet in depth, containing five thousand feet (5000) in superficies—with building.

To be sold at the registry office of the county of Champlain, in the parish of Sainte Geneviève de Batiscan, on the TWENTY FIFTH day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon.

CHARLES DUMOULIN,

Sheriff's office, Sheriff
Three Rivers, 19th April, 1911. 1786
[First published, 22nd April, 1911.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

Superior Court. — District of Three Rivers.
Three Rivers, to wit : **ANTHIME LUPIN** ET AL. Plaintiffs ; against **HERCULE ROBITAILLE**, Defendant, and Joseph Victor Bourque, curator to the surrender.

As belonging to the said defendant on the said curator to the surrender to wit :

1. A land situate in the parish of Saint-Théophile du Lac à la Tortue, in the north-east Saint-Jean-Baptiste range, being lot number twelve, of the range, forming part of number twenty five, on the official plan and book of reference of the township Radnor, containing three arpents in width by twenty five arpents in length, all without warranty of measure ; bounded in front by the lands of the Saint Pierre range, in depth by François Beaudouin, on the north by Hercule Robitaille and Hercule Goyette, and on the south by Narcisse Pronovost.

2. A land situate in the parish of Saint-Théophile du Lac à la Tortue, in the north-east Saint-Jean-Baptiste range, being lot number twelve, of the range, forming part of number twenty five, on the official plan and book of reference of the township Radnor, containing three arpents in width by twenty arpents in length ; bounded in front by the

peut de longueur ; bornée en front au lac, en profondeur aux terres du rang Saint-Léon, au nord à Alphonse Daniel, et au sud à la corporation de la paroisse de Saint-Théophile, tel que le tout se trouve actuellement.

Pour être vendus, savoir : l'immeuble en premier lieu désigné, à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Timothée, le VINGT-TROISIÈME jour de MAI prochain, à DIX heures du matin, et l'immeuble en second lieu désigné, à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Théophile du Lac, le MÊME JOUR, à DEUX heures de l'après-midi.

CHARLES DUMOULIN,

Bureau du shérif. Shérif.
Trois-Rivières, 19 avril 1911. 1783
[Première publication, 22 avril 1911.]

lake, in depth by the lands of the Saint Leon range, on the north by Alphonse Daniel, and on the south by the corporation of the parish of Saint Théophile, as the whole actually is.

To be sold, to wit : the firstly designated immoveable, at the church door of the parish of Saint Timothée, on the TWENTY THIRD day of MAY next, at TEN o'clock in the forenoon, and the immoveable secondly designated, at the church door of the parish of Saint Théophile du Lac, on the SAME DAY, at TWO o'clock in the afternoon.

CHARLES DUMOULIN,

Sheriff's office. Sheriff.
Three Rivers, 19th April, 1911. 1784
[First published, 22nd April, 1911.]

Avis Divers

Avis est par le présent donné que je, J. Maurice Croteau, ingénieur civil, procéderai, en vertu d'instructions reçues de l'honorable Ministre des Travaux Publics et du Travail, à Québec, conformément aux dispositions de l'article 7300, des statuts refondus de la province de Québec, le quinzième jour après la publication du présent avis, à l'inspection des travaux d'amélioration, exécutés par la compagnie de bois "Hawkesbury Lumber Co.", en vue de faciliter le flottage du bois sur le ruisseau Wright, dans le district du Témiscamingue, comté de Pontiac, aux fins de réviser le taux de péage fixé en vertu d'un ordre en conseil en date du 15 avril 1908.

J. MAURICE CROTEAU,

1807 I. C. & A. G.

Avis est par le présent donné que "The Mannheim Insurance Company", avec son principal bureau à Mannheim, Allemagne, a été enregistrée pour faire des affaires d'Assurance de Marine dans la province de Québec, et que le principal agent dans la province de Québec, est William Cairns Underwriters Chambers, Montréal.

Donné conformément à l'article 6950, S. R. P. Q., 1909, ce vingtième jour d'avril 1911.

Pour le trésorier de la province de Québec.

WILLIAM CHUBB,

Surintendant des Assurances, P. Q.
Branche des Assurances,
Département du Trésor, Québec. 1809

Miscellaneous Notices

Notice is hereby given that I, J. Maurice Croteau, civil engineer, shall, under instruction of the Honorable Minister of Public Works and Labour, at Quebec, and in conformity with the provisions of article 7300, of the revised statutes of the province of Quebec, the fifteenth day after the publication of this notice, proceed with the inspection of the improvement works carried out by the Hawkesbury Lumber Company, to facilitate the floating of wood on Wright's Creek, district of Temiscamingue, county of Pontiac, for the purpose of amending the tariff of tolls on the said creek, established in virtue of an order in council, dated 15th April, 1908.

J. MAURICE CROTEAU,

1808 I. C. & A. G.

Notice is hereby given that "The Mannheim Insurance Company, with its head office, in Mannheim, Germany, has been registered to do the business of Marine Insurance in the province of Quebec, and that the chief agent in the province, is William Cairns, Underwriters Chambers, Montreal.

Given pursuant to article 6950, R. S. P. Q., 1909, this twentieth day of April, 1911.

For the treasurer of the province of Québec.

WILLIAM CHUBB,

Superintendent of Insurance, P. Q.
Insurance Branch,
Treasury Department, Québec. 1810

Avis de Faillites

District de Gaspé.

En re Isaac Lelièvre, Petite Rivière Est, Insolvable.

En vertu d'un ordre de la cour, en date du 18 avril 1911, j'ai été nommé curateur aux biens de cette succession.

Toutes personnes ayant des réclamations contre cette succession sont requises de les produire devant moi dans les trente jours de cette date.

J. P. E. GAGNON,

Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie du Richelieu.
Québec, 21 avril 1911. 1823

District de Rimouski.

En re L. Dumais & Cie, Matane, Insolvable.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection

District of Gaspé.

In re Isaac Lelièvre, Petite Rivière Est, Insolvent.

In virtue of an order of the court, dated 18th April, 1911, I have been appointed curator to this estate.

All persons having claims against this estate are requested to file them with me within thirty days from this date.

J. P. E. GAGNON,

Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Québec, 21st April, 1911. 1824

District of Rimouski.

In re L. Dumais & Co., Matane, Insolvent

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, and will be open to objection

jusqu'au 8 mai 1911, date après laquelle ce dividende sera payable à mon bureau.

J. P. E. GAGNON,
Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie du Richelieu.
Québec, 21 avril 1911.

1821

District de Gaspé.

In re Omer Lefrançois, Sainte-Anne des Monts,
Insolvable.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 8 mai 1911, date après laquelle ce dividende sera payable à mon bureau.

J. P. E. GAGNON,
Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie du Richelieu.
Québec, 21 avril 1911.

1819

District de Québec.

In re J. A. Gagnon, Saint-Romuald,

Insolvable.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 9 mai 1911, date après laquelle ce dividende sera payable à mon bureau.

J. P. E. GAGNON,
Curateur.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie du Richelieu.
Québec, 21 avril 1911.

1817

District de Montmagny.

Gédéon Bégin, Sainte-Sabine, comté de Bellechasse, industriel, a, le 6 avril 1911, fait cession judiciaire de ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, au bureau du protonotaire de la cour supérieure du district de Montmagny, conformément à la loi.

J. P. E. GAGNON,
Gardien provisoire.

Bureau : 44, rue Dalhousie,
Bâtisse de la Cie du Richelieu.
Québec, 21 avril 1911.

1815

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

In re Joseph Ethier, entrepreneur peintre, Montréal, Failli.

En vertu d'un jugement de cette cour, en date du 19 avril 1911, j'ai été nommé curateur aux biens du dit failli.

Toutes personnes ayant des réclamations contre cette succession sont requises de les produire à mon bureau dans un délai de 30 jours du présent avis.

NAPOLEON ST. AMOUR,
Curateur.

11, Place d'Armes, Montréal.
Montréal, 19 avril 1911.

1787

Province de Québec, }
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*
No 69.

In re Frederick Alexander Grove (J. A. Alexander), peintre, de Westmount, Failli.

Avis est par les présentes donné que, par ordre de la cour, en date du 20 courant, j'ai été nommé curateur aux biens du dit insolvable qui a fait cession pour le bénéfice de ses créanciers.

Les réclamations doivent être produites à mon bureau sous trente jours de cette date.

EUGENE PREVOST,
Curateur.

Edifice Liverpool & London & Globe,
112, rue Saint-Jacques.
Montréal, 20 avril 1911.

1813

until 8th May, 1911, and after which date this dividend will be payable at my office.

J. P. E. GAGNON,
Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Quebec, 21st April, 1911.

1822

District of Gaspé.

In re Omer Lefrançois, Sainte-Anne des Monts,
Insolvent.

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, and will be open to objection until the 8th May, 1911, after which date this dividend will be payable at my office.

J. P. E. GAGNON,
Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Quebec, 21st April, 1911.

1820

District of Quebec.

In re J. A. Gagnon, Saint-Romuald,

Insolvent.

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, and will be open to objection until 9th May, 1911, and after which date this dividend will be payable at my office.

J. P. E. GAGNON,
Curator.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Quebec, 21st April, 1911.

1818

District of Montmagny.

Gédéon Bégin, Sainte-Sabine, Bellechasse county, industrial, has, on the 6th April, 1911, made a judicial assignment of his property for the benefit of his creditors, at the prothonotary's office of the superior court for the district of Montmagny, according to law.

J. P. E. GAGNON,
Provisional guardian.

Office : 44, Dalhousie street,
Richelieu & Ont. Nav. Co. Building.
Quebec, 21st April, 1911.

1816

Province of Québec, }
District of Montréal. } *Superior Court.*

In re Joseph Ethier, contracting painter, Montréal, Insolvent.

In virtue of a judgment of the court, dated the 19th April, 1911, I was appointed curator to the property of the said insolvent.

All persons having claims against the said estate are requested to file them at my office within a delay of thirty days from this notice.

NAPOLEON ST. AMOUR,
Curator.

11, Place d'Armes, Montréal.
Montréal, 19th April, 1911.

1788

Province of Québec, }
District of Montréal. } *Superior Court.*
No. 68.

In re Frederick Alexander Grove (J. A. Alexander), painter, of Westmount, Insolvent.

Notice is hereby given that, by an order of the court, dated the 20th April, 1911 instant, I have been appointed curator to the property of the said insolvent who has made an assignment for the benefit of his creditors.

Sworn claim must be filed at my office within thirty days from this date.

EUGENE PREVOST,
Curator.

Liverpool & London & Globe Bldg.,
112, Saint James street.
Montreal, 20th April, 1911.

1814

Index de la Gazette Officielle de Québec No 16

ACTIONS EN SÉPARATION DE BIENS :—ACTIONS FOR SEPARATION AS TO PROPERTY :

Dine Berz nsky vs Miller.....	931
" Blais vs. Gervais.....	932
" Deegan vs Duggan.....	933
" Deslauriers vs Croteau.....	931
" Dupil vs Laporte.....	933
" Francoeur vs Fracœur.....	931
" Frigon vs Richard.....	933
" Gagnon vs Imbault dit Mantha.....	931
" Gignac vs Bélanger.....	930

ANNONCEURS :—AVIS AUX :—Concernant avis, etc., 915.

ARRÊTÉS EN CONSEIL :—Tarifs de péage :— John Breakey, 918 ; The Beauce Pulp and Lumber Coy, 918.

AVIS :—Hawkesbury Lumber Coy, 948.

BILLS PRIVES. P. Q. :—AVIS au sujet des :—Assemblée législative, 928 ; Conseil législatif, 926

CERCLE AGRICOLE FORMATION DE :—Mission de Saint-Hyacinthe, 919.

COMPAGNIES AUTORISÉES A FAIRE DES OPERATIONS :—Badger Mines Coy, Ltd, 919 ; Booth-Coutler Copper Brass Coy, 919 ; Chemical Laboratories, Ltd, 919 ; Steel and Radiation, Ltd, 919.

CIE ENREGISTRÉE :—The Mannheim Insurance Coy, 948.

FAILLIS :—INSOLVENTS

Begin.....	949
Bourbonnais.....	934
Corbeil & Charlebois.....	934
Ethier.....	949
Dumais & Cie.....	948
Gagnon.....	949
Graham.....	935

LETTRES PATENTES :—

G. M. Geller & Coy, Ltd.....	924
La Cie Cinq Dix, quinze, ltée.....	925
La Cie de Hardes Champlain, ltée.....	926
La Cie Industrielle A. Bernard, ltée.....	924

LETTRES PATENTES SUPPLÉMENTAIRES :—Sherbrooke Scale Coy, 920.

MUNICIPALITES SCOLAIRES :—Demande d'annexer ou d'ériger, etc. :— Saint-Adalbert, comté de L'Islet, 922 ; A Campbell Canton, comté d'Ottawa, divers lots du canton Kiamika, 926.

MUNICIPALITÉS SCOLAIRES ANNEXÉES :—A la municipalité de Wexford, divers lots de Sainte-Marguerite, Chertsey et Clinton, 917 ; à la paroisse de Saint-Tite divers lots du village de Saint-Tite, 917.

NOMINATIONS :

Commissionaires d'écoles :—Saint-Etienne de New Carlisle, Ashford (Saint-Damase), 915.
Juges de paix :—Comté du Lac Saint-Jean, 916.

Index of the Quebec Official Gazette, No. 16.

ACTIONS EN SÉPARATION DE BIENS :—ACTIONS FOR SEPARATION AS TO PROPERTY :

Dine Giguac vs Lavoie.....	932
" Girard vs Vio.....	931
" Labrecque vs Faucher.....	931
" Laplante vs Fleurant.....	933
" Longpré vs Dupuis.....	932
" Marsau dit Lapierre vs Breton.....	933
" Paquette vs Lusier.....	932
" Poirier vs Fournier.....	932
" Rémillard vs Cartier.....	932

ADVERTISEMENTS :—Notice to :—Respecting notices, & 915.

ORDERS IN COUNCIL :—Tariffs of tools :— John Breakey, 918 ; The Beauce Pulp and Lumber Coy, 918.

NOTICE :—Hawkesbury Lumber Coy, 948.

PRIVATE BILLS P. Q. :—Notices respecting the :—Legislative Assembly, 928 ; Legislative Council, 926

FARMER'S CLUBS, FORMATION OF :—Mission of Saint-Hyacinthe, 919.

COMPANIES AUTHORIZED TO DO BUSINESS :—Badger Mines Coy, Ltd, 919 ; Booth-Coutler Copper Brass Coy, 919 ; Chemical Laboratories, Ltd, 919 ; Steel and Radiation, Ltd, 919.

REGISTERED COY :—The Mannheim Insurance Coy, 948.

FAILLIS :—INSOLVENTS :

Grove.....	949
Lacroix.....	935
Le Jeune.....	948
Lavigne & Cie.....	935
L François.....	949
Murray.....	934
Thibault.....	934

LETTERS PATENT :—

L'Ecole Commerciale pratique Lalime, ltée ..	922
The Grande Aillée Apartment House Coy Ltd.	920
The Lennoxville Light & Power Coy, Ltd. ..	920
William Coy, Ltd.....	922

SUPPLEMENTARY LETTERS PATENT :—Sherbrooke Scale Coy 920.

SCHOOL MUNICIPALITIES :—Application to annex or to erect, &c. - St. Adalbert, county of L'Islet, 922 ; To Campbell Canton, county of Ottawa, several lots of the township Kiamika, 926.

SCHOOL MUNICIPALITIES ANNEXED :—To the municipality of Wexford, several lots of Sainte-Marguerite, Chertsey and Clinton, 917 ; to the parish of Saint Tite, several lots of the village of Saint Tite, 917.

APPOINTMENTS :

School commissioners :—Saint Etienne de New Carlisle, Ashford (Saint Damase), 915.
Justices of the peace :—County of Lake Saint John, 916.

Maire :—Paroisse de Saint-Luc de Matane, 915.
Régistrateur :—Division de L'Islet, 915.

NOTAIRES, MINUTES DE, TRANSFÉRÉES :—En faveur de Errol Lindsay, 926.

RATIFICATION :—Babeux vs Morin, 938.

REQUÊTE :—Gold Fields of Canada, 933.

SÉANCE GÉNÉRALE :—Cour de l'Echiquier du Canada, 930.

VENTE D'EFFETS NON RÉCLAMÉS :—Canadian Express Companies, 930 ; Dominion Express Company, 930.

VENTES PAR LICITATION :—Bolduc vs Lamy, 937 ; Gauthier et al vs Dme Millaire et al, 937 ; LaMothe vs LaMothe et al, 935.

VENTES PAR LES SHERIFFS :

ARTHABASKA :—Paradis, failli, 939.

BEAUCE :—Thibaudeau et al vs Catellier, 940.

BEAUHARNOIS :—Pringle et al vs Bell, 941.

CHICOUTIMI :—Côté vs Dme Tremblay, 942 ; Gagné vs Gagné, 942 ; Harvey vs Desbiens, 942 ; Vandal vs Codère, 943.

JOLIETTE :—Trudel (Dme) vs Dme Thouin dit Roch et al, 943.

MONTMAGNY :—Gagnon vs Carrier, 943.

MONTREAL :—Castelletti, failli, 945 ; Clavel (Dme) esql. vs Dme Laforce, 944 ; Rosenberg vs Pandini, 944 ; The James Robertson Co. vs Gibbons, 944.

PONTIAC :—Moody vs James et al, 945.

RIMOUSKI :—Beaulieu, failli, 946.

TERREBONNE :—Lavallée vs Leroux et al, 946.

TROIS RIVIÈRES :—Lupien vs Robitaille, 947 ; Potvin vs Rochette, 947 ; Raymond et al vs Dessureau, 947.

Mayor :—Parish of Saint Luc de Matane, 915.
Registrar :—Division of L'Islet, 915.

NOTARIAL MINUTES TRANSFERRED :—In favor of Errol Lindsay, 926.

RATIFICATION :—Babeux vs Morin, 938.

PETITION :—Gold Fields of Canada, 933.

GENERAL SITTING :—Exchequer Court of Canada 930.

SALE OF UNCLAIMED SHIPMENTS :—Canadian Express Companies, 930 ; Dominion Express Company, 930.

SALES BY LICITATION :—Bolduc vs Lamy, 937 ; Gauthier et al vs Dme Millaire et al, 937 ; LaMothe vs LaMothe et al, 935.

SHERIFFS' SALES :

ARTHABASKA :—Paradis, insolvent, 939.

BEAUCE :—Thibaudeau et al vs Catellier, 940.

BEAUHARNOIS :—Pringle et al vs Bell, 941.

CHICOUTIMI :—Côté vs Dme Tremblay, 942 ; Gagné vs Gagné, 942 ; Harvey vs Desbiens, 942 ; Vandal vs Codère, 943.

JOLIETTE :—Trudel (Dme) vs Dme Thouin dit Roch et al, 943.

MONTMAGNY :—Gagnon vs Carrier, 943.

MONTREAL :—Castelletti, insolvent, 945 ; Clavel (Dme) esql. vs Dme Laforce, 944 ; Rosenberg vs Pandini, 944 ; The James Robertson Co. vs Gibbons, 944.

PONTIAC :—Moody vs James et al, 945.

RIMOUSKI :—Beaulieu, insolvent, 946.

TERREBONNE :—Lavallée vs Leroux, et al, 946.

TROIS RIVIÈRES :—Lupien vs Robitaille, 947 ; Potvin vs Rochette, 947 ; Raymond et al vs Dessureau, 947.

